

VESTE OBERHAUS
 Burg • Kunst • Geschichte

04.07. Und 01.08. 2010
 14 Uhr
Mythos Weißes Gold!
 Sonder-Führung

04. und 15.08.2010
 18 Uhr
Schmugglernacht in der Jugendherberge
 Ferienprogramm für Kinder von 8 - 12 Jahren

Infos unter:
www.oberhausmuseum.de
 Tel.: 0851/493350

1000 JAHRE
Goldener Steig

OBERHAUS MUSEUM PASSAU

Schau mal rüber

www.schau-mal-rueber@gmx.de

Im Internet zu lesen unter:
WWW.schau-mal-rüber.de
 Hier finden Sie die aktuelle Ausgabe.

Passolino
 funhall
Fun und Action
 in Passau, beim Fernsehturm

Mehr Infos auf Seite 10

Juli / August 2010 • 07/08/2010

Auflage monatlich

An einen Haushalt - Verlagspostamt 4020 Linz
 „Postentgelt bar bezahlt“ - ANZBL 402015

53.000

Sauna-Sommer in der Sommer-Sauna
Was die Therme1 im Sommer bietet - Seite 2

Kinder-Erlebnis-Park
+Minigolf-Platz

11. Kulturfestival Bad Füssing

10. Sept. bis 9. Okt. ... von Pop bis Klassik ... Kleinkunst & großes Theater

Die BigBand
 der Bundeswehr

Donnerstag, 23. September
 20.00 Uhr, Bad Füssing
 Großes Kurhaus

Sommererholung in der Therme 1 und im Saunahof Entspannung pur – Herz was willst du mehr!



SAUNA SOMMER IN DER SOMMER-SAUNA

SAUNA HOF | JETZT NEU:
Sonnenterrasse!



www.therme1.de

SOMMER PUR
IM SAUNAHOF

NEU: SONNENTERRASSE
Entspannen auf höchstem Niveau
SOMMER FEELING
Erfrischende und sommerliche
Peelings und Aufgüsse

Öffnungszeiten Therme
So - Di 7.30 - 19.00 Uhr
Mi - Sa 7.30 - 21.00 Uhr
Öffnungszeiten Saunahof
Täglich 10.00 - 22.00 Uhr

Info-Telefon +49 (0) 8531-9446-0
E-Mail: info@therme1.de - www.therme1.de
Therme 1, Kurallee 1, 94072 Bad Füssing

BAD FÜSSING WIRKT UND WIRKT UND WIRKT

THERMEEINS
QUELLE DER KRAFT



Sommer-Sauna- Angebot im Saunahof

vom 01.06.2010 bis 31.08.2010

3 Stunden Saunahof bezahlen
- 5 Stunden bleiben

5 Stunden Saunahof bezahlen
und einen ganzen Tag lang
alle Vorteile im Saunahof ge-
nießen!

Saunahof-Event am Donnerstag, den 8. Juli 2010

geöffnet von 10.00 bis 23.00 Uhr

Lagerfeuer-Romantik beim
Saunahof-Event

„Sommer-Kartoffel-Nacht“

Nach dem Sommerwiesenaufguss
um 19.00 und 21.00 Uhr erwartet
Sie am Lagerfeuer gemütliches
Beisammensein.

Außerdem laden wir Sie ins Sa-
nahof-Wirtshaus zu einer hausge-
machten Kartoffelsuppe ein.

Bademodenschau am Samstag, 17. Juli 2010

Auch dieses Jahr findet wieder
eine Bademodenschau in der
Therme 1 statt. Um 11.00 Uhr
und um 15.00 Uhr führt Ihnen
das Therme 1 - Team zusammen
mit dem Badeshop „Thermenin-
sel“ die neuesten Trends der Ba-
demode 2010 vor.

Jetzt neu im Saunahof: Salzkammerl – Ein Erlebnis wie ein Tag am Meer

Durch feinste Solezerstäubung
ein wohltuendes Erlebnis für
Ihre Atemwege. Im 40 Grad war-
men Salzkammerl pure Entspan-
nung erleben, die salzhaltige Luft
erinnert an eine Meeresbrise.

Juli / August 2010 – www.schau-mal-rüber.de

Juli / August 2010 – www.schau-mal-rüber.de

Ostbayern – da rührt sich was

01.05.-31.10.	Passau	Orgelkonzerte auf der größten Domorgel der Welt www.bistum-passau.de, 0851/3930
30.06.-04.08.	Bad Griesbach	Musiksommer in der Therme jed. Mi. 19 – 22 Uhr
02.07.-04.07.	Viechtach	Viechtacher Bürgerfest 09942/1661
03.07.-04.07.	Eggenfelden	Mittelaltertage Gern www.mittelaltertage-gernd.de
03.07.	Kelheim	Kreisstadtfest 09441/701236
03.07.-04.07.	Abensberg	Abensberger Bürgerfest 09443/910359
03.07.-05.07.	Bad Abbach	Bad Abbacher Bürgerfest 09405/95900
04.07.	Passau	Antikmarkt in Fußgängerzone 0851/4905290
08.07.-22.07.	Passau	Eulenspiegelfestival www.eulenspiegel-concerts.de
09.07.-10.07.	Passau	Red Bag Day – Passau City 0851/4905290
09.07.-10.07.	Vilshofen	Promenadenfest „Donau in Flammen“
10.07.	Straubing	Klassik an der Donau 09421/9406700
10.07.-18.07.	Zwiesel	Zwieseler Grenzlandfest 09922/840523
14.07.	Bad Füssing	6. Thermen OpenAir am Kurplatz Eintritt frei
15.07.-18.07.	Neuschönau	9. Int. Natur- & Tierfilmfestival www.natur-vision.de
15.07.-18.07.	Straubing	Jazz an der Donau 09421/944307
16.07.	Passau	Passauer Kunstnacht www.eulenspiegel-concerts.de
17.07.-18.07.	Grainet	Bayerisch-Böhmischer Säumerfest 08585/960030
17.07.-18.07.	Altötting	Flugplatzfest Flugshow, Tandemspringen, Rundflüge
23.07.-25.07.	Rothalmünster	Historisches Marktfest 08533/960038
23.07.-25.07.	Bad Füssing	Bad Füssinger Bürgerfest im Freizeitpark
25.07.	Bad Gögging	Dorffest in Bad Gögging 09445/95750
29.07.-01.08.	Bad Griesbach	Lampionfest 08532/79240
30.07.-01.08.	Schierling	5. Schierlinger Gennbhenkherfest 09451/930217
30.07.-01.08.	Kelheim	Gabanorix & Co. - Keltenfest 09441/10409
30.07.-01.08.	Pfarrkirchen	17. Altstadtfest mit Nachtflormarkt (30.7. ab 18 Uhr)
30.07.-01.08.	Obernzell	Promenadenfest mit Musik und Wassershow
30.07.-04.08.	Waldkirchen	Waldkirchner Volksfest 08581/19433
30.07.-04.08.	Ortenburg	Ortenburger Volksfest www.ortenburger-volksfest.de
30.07.-04.08.	Regen	Pichelsteinerfest 09921/60436
30.07.-08.08.	Deggendorf	Deggendorfer Volksfest 0991/2960308
31.07.	Freyung	Bürgerfest Musik auf 3 Bühnen 08551/588150
01.08.	Neuschönau	Bärchen-Kinderfest 08558/960328
01.08.	Neureichenau	Portiunkula-Kirta 08583/960120
01.08.	Grafenau	Historischer Säumerzug 08552/962343
01.08.	Breitenberg	Museumsfest 08584/961816
01.08.	Bad Griesbach	Altstadtläuf www.badgriesbach.de, 08532/79240
06.08.-9.08.	Bühlberg	38. Bühlberger Volksfest 0805/900813
07.08.	Passau	Promenadenfest mit Höllgassenzauber 0851/4905290
08.08.-15.08.	Viechtach	Viechtacher Volksfest 09942/1661
12.08.-16.08.	Bad Füssing	Inntaler Volksfest 08534/84000
12.08.-16.08.	Hauzenberg	Hauzenberger Volksfest 08586/1289
12.08.-15.08.	Bischofsreut	Volksfest Bischofsreut 08556/19433
12.08.-17.08.	Kelheim	Kelheimer Volksfest 09441/701236
13.08.-23.08.	Straubing	Gäubodenvolksfest 09421/84330
14.08.	Zwiesel	Zwieseler Glasnacht „Glas-Feuer-Licht“ 09922/840523
14.08.-16.08.	Bayer. Eisenstein	Traditionelles Ludwigshöfifest 09925/930316
14.08.-22.08.	Straubing	Ostbayernschau 09421/84330
14.08.-12.09.	Zwiesel	13. Internat. Zwieseler Glagstage 09922/840523
16.07.-18.07.	Pocking	Pockinger Bürgerfest
19.08.-22.08.	Neuhaus a. I.	Grenzlandfest
20.08.-22.08.	Aldersbach	1. Diga-Gartenmesse www.diga-gartenmessen.de
20.08.-22.08.	Bad Griesbach	Ballontreffen 08532/79240
20.08.-23.08.	Frauenau	Auerer Kirwa 09926/94100
26.08.-31.08.	Bad Griesbach	Karpfhamer Fest 08532/920700
27.08.-31.08.	Bad Griesbach	Rottal-Schau beim Karpfhamer Fest 08532/920700

Freilichtspiele – Festspiele

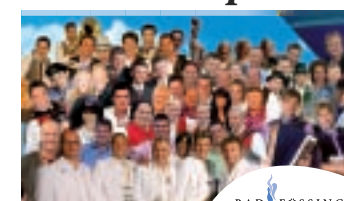
bis September	Leuchtenberg	Burgfestspiele Leuchtenberg www.stadtbuehne.de
10.06.-18.07.	Passau	58. Festspiele Europäische Wochen 0851/560960
02.07.-11.07.	PA, SR, LA	Burgenfestspiele Niederbayern www.landestheater-niederbayern.de
10.07.-25.07.	Rimbach	Bayerische Passion – Da Judas vom Woid 09941/8931
16.07.-25.07.	Regensburg	Thurn & Taxis Schlossfestspiele 0941/296000
16.07.-25.07.	Plattling	Nibelungen-Festspiele Plattling 09931/890130
17.07.-31.08.	Aidenbach	Freilichtspiel „Lieber bairisch sterben...“ www.festspiel-1706.de
17.07.-20.08.	Waldmünchen	Festspiel Trenck der Pandur 09972/30725
24.07.-08.08.	Bad Kötzing	Waldfestspiele „Die Bettleroper“ www.bad-koetzing.de

Lesen Sie in dieser Ausgabe:

Red Bag Days Thermen Openair Volksfestzeit Sommerzeit



„Wasser marsch“ ist heuer das Motto der Red Bag Days in Passau am 9. Juli (mit Einkauf bis 24 Uhr) und am 10. Juli. Am 4. Juli findet in der Fuzo ein Antikmarkt statt. Seite 11



Über 10.000 Gäste werden erwartet, wenn in Bad Füssing am 14. Juli um 18 Uhr wieder das einzigartige, kostenlose Sommerspektakel mit dem Riesen-Staraufgebot startet. Seite 17



Im Spätsommer ist Volksfestzeit in Niederbayern: Inntaler Volksfest Bad Füssing (12.-16.7.), Gäubodenvolksfest Straubing (13.-23.8.), Karpfhamer Fest mit Rottal-Schau (26.-31.8.). S.14/15



Mit einer großen Vielfalt an besten Unterhaltungsprogrammen bietet das Niederbayerische Golf- und Thermenland den Gästen einen vergnüglichen Aufenthalt. Seite 17-23



KULTURmobil mit lehrreichen Stücken Professionelles Theater und Musik zum Nulltarif für Groß und Klein.

Um 17 Uhr ist Kindertheater mit dem bayrischen Stück „Thomastag“ von Sybille Neuhaus. Eine Lausbuben, Muntermacher- und Liebesgeschichte um einen wichtigen Apfel.

Um 20 Uhr genießen Sie die bayrische Komödie „Franz im Glück“ von Elmar Raida und Stefan Tilch. Der überforderte Franz legt sich in seine Hängematte und geht in Schlafstreich. Seltsames geschieht im Dorf. Mit Musik von Elmar Raida. 120 Min. KULTURmobil garantiert auch in diesem Jahr ein zauberhaftes Theater- und Musikerlebnis von professionellen Künstlern zum Nulltarif. 26 Mitwirkende vor und hinter der Bühne. Hier die Termine in Grenznähe.

Weitere Infos: www.kulturmobil.de



Romantische
Donauschiffahrt ab Passau

- Ausflugsfahrten nach Linz, Schlögen, Engelhartzell
- „Dreiflüsse“-Stadtrundfahrten in Passau
- Erlebnisrundfahrten mit dem Kristallschiff
- Jed. Samstag Abendschiffahrten mit Live-Musik und Tanz
- Jed. So. Gala-Buffer-Fahrt mit MS Regina Danubia
- Jed. Mo. Gala-Fahrt zur Schlögener Schlinge MS Regina Danubia
- Jed. Di., Do, So.* Deggendorf-Passau-Deggendorf

Fordern Sie kostenlos unseren Fahrplan an!

Höllgasse 26 - D-94032 Passau - Tel. +49 (0) 851 92 02 92 - Fax +49 (0) 851 355 18
www.donauschiffahrt.de - info@donauschiffahrt.de

Prag – die „Goldene Stadt“

Prager Fenstersturz, Prager Frieden, Prager Frühling – Poesie und Politik durchziehen die Geschichte dieser Stadt.

Malerisch an der Moldau gelegen, bietet das Stadtbild eine beeindruckende Symbiose verschiedener Stilepochen. Wenn nachts die Scheinwerfer die Karlsbrücke, Burg und Kathedrale in goldenes Licht tauchen,

dann macht Prag seinem Beinamen alle Ehre.

Alte Kaffeehäuser wurden nach Wiener Vorbild herausgeputzt, in den Bierstuben herrscht Hochstimmung, während das gute böhmische Pilsener läuft. In einer solch entspannten Atmosphäre ist es nochmal so schön, die Sehenswürdigkeiten der Stadt zu entdecken: die verwinkelten Gassen der Altstadt, das Art Deco Viertel, die vielen Museen, die Prager Burg und noch vieles mehr.

Wenn Sie die Karlsbrücke überqueren, befinden Sie sich in einem völlig anderen Prag: auf der Kleienseite – einem der architektonisch eindrucksvollsten Stadtteile – unterhalb der Burg. Hier prägen schmale Gassen, Bürgerhäuser, Gärten und Parks das idyllische Bild. Erleben Sie Prag und lassen Sie sich faszinieren!



airtours

Prag
Mandarin Oriental, Prague *****

1 Nacht ohne Berechnung ab einem Mindestaufenthalt von 3 zusammenhängenden Nächten bis 31.8.

Beratung und Buchung in Ihrem Reisebüro:
ITO Reise GmbH - Bahnhofstr. 28
94032 Passau - Tel. 0851 72039 14



Paris & Euro Disney Urlaub für die ganze Familie

Städte und mehr...

Hansestadt & Inselreich
4.7. + 15.8., 6 Tg., m. Wattwandern, HP € 549

Nordpolen & Masuren mit Bernsteinküste
1.8., 7 Tage, HP, schöne ***Hotels € 699

Genfer See mit Chamonix & Mont Blanc
2.8., 4 Tage, inkl. Ausflüge, ÜF € 319

Mecklenburgische Seenplatte
7.8., 6 Tage, inkl. Schifffahrt, HP € 499

Paris – Supersparpreis!
11.8., 5 Tg., eigene Reisel. ÜF nur € 349
Kinder-Sonderpreis: € 99

Bodensee mit Insel Mainau
12.8. + 24.9., 3 Tg., HP, ****-Hotel € 219

Brüssel – Belgiens Schokoladenseite
12.8., 4 Tage, ****-Hotel, ÜF € 299

Schottland – Helden, Mythen und Legenden
2.9. 8 Tage, eig. Reisel., HP / ÜF € 899

Wiener Alpen & Semmering - Weltkulturerbe
13.9., 4 Tage, ****-Schlosshotel, mit Evi inkl. vieler Schmankerl u. Bahn, HP € 469

Jeden Samstag nach Italien:
z.B.: Jesolo – Lignano oder Caorle, 8 Tg., HP ab € 399
Inklusive Liegestuhl und Sonnenschirm!

Jeden Mittwoch nach Kroatien:
z.B.: Selce, 8 Tg., HP ab € 299

Gerne senden wir Ihnen unseren aktuellen Reisekatalog zu!

Ihr Spezialist auch für Flug- und Schiffsreisen:

Klosterhuber-Reisen

Bräugasse 4-6, D-94060 Pocking
☎ 0049 (0) 8531 / 91800
bus@klosterhuber-reisen.de
www.klosterhuber-reisen.info

Die Weltstadt Paris macht Lust auf mehr. Das Zentrum Frankreichs spiegelt deren stolze Kultur in allen Facetten wider, Tradition und Moderne liegen hier eng nebeneinander – lassen Sie sich begeistern vom Pariser Flair! Für diejenigen, die das erste Mal in die „Stadt der Liebe“ fahren, für die sind wohl die folgenden Highlights am wichtigsten, die schönsten Sehenswürdigkeiten, die man zum Beispiel in einer typischen Bus-Städtereise erkunden kann. Bei einer ausführlichen Stadtrundfahrt erreicht man die wichtigsten Sehenswürdigkeiten: Louvre, Sacre Coeur, Eiffelturm, Madeleine, Opéra, Bastille, Champs-Élysées, Invalidendom, Montmartre, die Seinebrücken, die Stadtinsel mit Notre Dame, Quartier Latin/Künstlerviertel. Mit der eigenen Klosterhuber-Reiseleitung wird außerdem individuell die Stadt erkundet und kann ein Ausflug nach Versailles unternommen werden. Ein Tagesausflug zu dem nur eine halbe Stunde von Paris entfernt liegenden Disneyland Resort ist für Groß und Klein ebenfalls ein unvergessliches Erlebnis.

Am 11.8. bietet Klosterhuber eine fünftägige Busreise in die Weltstadt schon ab € 99,- (Kinderfestpreis) an.

Am Strom europäischer Geschichte

Die Donau war schon immer die „Straße der Kaiser und Könige“ - in Ungarn heute mit großen touristischen Aspekten.

Von Regensburg nach Budapest, entlang der Donau, führt die junge und doch so geschichtsträchtige Route „Straße der Kaiser und Könige“. Die ungarische Hauptstadt Budapest, 1873 durch Vereinigung der Städte Buda, Pest und Obuda entstanden, ist eine der Hauptattraktionen. Von Linz mit dem Hochgeschwindigkeitszug „Railjet“ in knapp 5 Stunden erreichbar.

Das herausragendste städtebauliche Vorhaben Budapests ist die seit 2002 zum UNESCO-Welterbe ernannte Andrássy-Straße, gesäumt von Wohnpalästen im Historismus und mit der Ungarischen Staatsoper. Sie führt zum Heldenplatz, in dessen Mitte sich die Standbilder von vierzehn ungarischen Königen gruppieren. Dominant die 36 m hohe Millenniumssäule, auf der Erzengel Gabriel Wache hält, während sich unten sieben ungarische Fürsten zu Pferd um den Sockel drängen. Eingefasst wird dieser Platz von der Kunsthalle und dem Museum der Bildenden Künste.

Das Paradies auf Erden

Neun stadtbildprägende Brücken überspannen die Donau. Die bedeutendste, weil älteste und zugleich Wahrzeichen der Stadt, ist die Kettenbrücke – ein englisches Meisterwerk. Nach deren Überquerung ist man in Buda, vor dem 130 Meter hohen Burgberg mit der weithin sichtbaren Fischerbastei und dem - nach Zerstörung im 2. Weltkrieg - neu errichteten Burgpalast. Dieses königliche Schloss – von mehreren Regenten erbaut wurde wegen seiner Schönheit auch „Paradies auf Erden“ genannt. Auf der hinteren Seite des Schlosses ist die Nationalbibliothek mit 800.000 Büchern und die Nationalgalerie nur mit Werken ungarischer Künstler sowie das Stadtmuseum. Enge, schmale Gassen mit jahrhundertalten Häusern in Renaissance- und Barockarchitektur stehen heute unter Denkmalschutz.

Die Matthiaskirche am Dreifaltigkeitsplatz ist Teil des UNESCO-Welterbes. Hier fanden Krönungszeremonien von Karl I., Robert von



Beeindruckende Budapest Aussichten: Hier von der Fischerbastei über die Donau auf den Stadteil Pest mit dem 268 m langen, 123 m breiten und 96 m hohen neogotischen Parlament, einem der größten Gebäude der Welt. Über 1000 Arbeiter waren ab Baubeginn (1885) Jahre beschäftigt, über 40 Millionen Steine aufzuschichten.

SMR-Fotos

Anjou (1309), Franz Josef I. (1867) und Karl IV. (1916) statt, weshalb sie als Krönungskirche bekannt ist. König Matthias wurde hier gleich zweimal getraut. Beeindruckend sind im Inneren der Kirche farbenfrohe Ornamente der Säulen und ausdrucksvolle Wandmalereien.

Neben der Matthiaskirche erhebt sich das hochmoderne Hilton-Hotel, das hinter seiner spiegelnden Glasfassade ein Stück mittelalterlicher Vergangenheit versteckt: Turm und Kreuzgang des einstigen Dominikanerklosters wurden hier integriert. Von den Zimmern hat man einen herrlichen Blick auf die Fischerbastei mit ihren Arkaden, Zinnen, Erkern und spitzen Türmchen sowie über die Donau auf den Stadteil Pest mit dem beeindruckendsten Bauwerk der Stadt, dem Parlamentsgebäude. Ein Schriftsteller bemerkte ironisch: es ist eine Mischung von einer gotischen Ka-

pelle und einem türkischen Bad.

Westlich des Burgberges erhebt sich der felsige Gellértberg mit der Freiheitsstatue und der Zitadelle, heute Museum. Am Fuße des Berges liegt das Gellért-Hotel mit dem berühmten Gellért-Bad. Budapest ist mit über 100 Thermalbädern als Badestadt bekannt.

Aquincum war die antike römische Stadt, die an der Stelle des heutigen Budapest stand. Ein 1894 eröffnetes Museum Aquincum (heißt: reich an Wasser) ist mit freigelegten Ruinen Zeuge der römischen Besiedlung. Baudekorationen, Wandmalereien, eine Orgel mit lateinischer Inschrift von 228 n. Chr., Privat- und Geschäftshäuser, Marmorstatuen, größte Steinsammlung, mosaikartige Bodenbilder usw. sind in vier Ausstellungen zu besichtigen.

Die Festung am Donauknie
40 km nördlich von Budapest, di-

rekt am Donauknie, liegt die Stadt Visegrád, bekannt durch die „Zitadelle“ mit dem Salomonturm, eine um 1247 entstandene Burg auf einem Bergkegel. Nach dem Mongolensturm ließ Béla IV. die Burg als Grenzsicherung an der Donau umfangreich erweitern. 1335 war die Burg von Visegrád Sinnbild der regionalen Kooperation von Polen, Böhmen und Ungarn, einer Zusammenarbeit in den Bereichen Politik und Handel.

Der 1323 erbaute Königspalast wurde ab 1476 im spätgotischen Stil erneuert und um einen prunkvollen Palast erweitert. König Matthias Corvinus und seine italienische Gattin Beatrix sollen 350 Räume bewohnt haben. Zur Donau hin entstanden prachtvolle Gartenterassen mit Teichen, Lauben und Nischen. Die damalige Pracht ist nur durch Zahlen und Berichte nachvollziehbar. Zeugen sind jedoch der wiederaufgebaute Prunkhof und der Empfangshof mit den Arkadengängen und Terrassen.

Genießen auf ungarisch

Die ungarische Küche hatte schon immer einen besten Ruf und ihr eigenes Flair. So sollte man sich den Besuch landestypischer Restaurants nicht entgehen lassen. Ein besonders Erlebnis ist eine Königsmahlzeit im „Renaissance-Restaurant“ von Visegrád, musikalisch untermauert und die Gäste in königlichen Gewändern. Ebenso erlebnisreich ist ein Abend mit ungarischen Spezialitäten bei stimmungsvoller Zigeunermusik im „Gundel“, einem der ältesten und vornehmsten Restaurants von Budapest. Berühmt ist auch das „Haus der Künste und der Gastronomie“ im Kogart Haus, einem eleganten Villengebäude, wo man gleichzeitig feine Gastronomie und Kunsterlebnis genießen kann. Preisgünstige Lokale sollte man am Besten von Ungarn erfragen.

! ARGE Straße der Kaiser und Könige c/o Tourismusverband Linz
Adalbert-Stifter-Straße 2, 4020 Linz
Tel. +43 732 7070-2937, Fax -542937
info@StrassederKaiserundKoenige.com
www.StrassederKaiserundKoenige.com



Journalistengruppe am Heldenplatz, vor Königs-Statuen und fürstlichen Reitern um den Sockel der Millenniumssäule.

Foto: Mag. Gisa Müller



Blick von der 1240 erbauten Festung Zitadelle auf Visegrád und das Donauknie 40 km nördlich von Budapest

Bärwurz – Bayerns neuer „Nationalschnaps“



Nirgendwo in Deutschland gibt es so viele Schnapsmuseen wie in Niederbayern und der Oberpfalz – im Bild die Hofgarten-Destille der Alten Hausbrennerei Penninger in Bad Füssing. Ostbayerische Brennereien etablieren sich auf den Weltmärkten.

Foto: obx-news

Bad Füssing – Klar, hochprozentig, wohltuend im Magen und jeder für sich einzigartig: Wegen ihrer medizinischen Wirkung sind Bärwurz- und Enzian-Schnaps seit Jahrhunderten anerkannt und beliebt. Der ostbayerische Bärwurz hat dem Enzian aber mittlerweile den Rang als Bayerns „National-schnaps“ abgelassen. Das Geheimnis des Siegeszugs waren auch die vielen Schnapsmuseen in Niederbayern und der Oberpfalz. Millionen Besucher wurden hier auf den gewöhnungs-

bedürftigen, leicht an Suppenwürze erinnernden Geschmack gebracht. Allein in Ostbayern buhlen mittlerweile zehn solcher Museen für Hochprozentiges (eines in Europas beliebtestem Kurort Bad Füssing) mit ihrem nostalgischen Ambiente um die Gunst der Käufer – mehr als in jeder anderen Region Deutschlands. Die Besichtigungen, Verkostungen und Ausflüge zu den Schnapsbrennereien sind heute fester Bestandteil in den Programmen der meisten Reiseveranstalter. (obx)

Termine für die Wirtschaft

05.07.	17.00 – 19.00 Uhr	Impulsvortrag „Mit Herz und Hand Unternehmer - Mit Tat und Kraft zum Erfolg“ VO: IHK PA Info + Ae: Tel. 0851/507344, Fax: 240, halmheu@passau.ihk.de	IHK
06.07.	17.00 – 18.30 Uhr	Durch Teamarbeit gemeinsam zum Erfolg Vorstellung des Lehrgangs „Fit als Führungskraft“ VO: IHK Passau, Ae: Tel. 0851/507-344, Fax: 240, halmheu@passau.ihk.de	IHK
06.07.	10.00 – 15.00 Uhr	Brasilien-Sprechtag Info International, VO: IHK Passau, kostenlos, Ae: Tel. 0851/507-249, Fax: 240, enzesberger@passau.ihk.de	IHK
13.07.	13.00 – 19.30 Uhr	Mittelstandsforum IT & Logistik - Optimierung der Wertschöpfungsketten durch innovative Technik, VO: Museum Dingolfing, Ae: Fax 0851/507-280, meier.renate@passau.ihk.de	IHK
15.07.	13.00 – 17.00 Uhr	Produkthaftung - Rechtliche Grundlagen des EU-weiten Produktverkaufs, Produktsicherheit, Sachmangelhaftung, Vertragsgestaltung, VO: HWK Passau-Auerbach, Info: Heinrich Heller, Tel. 0941/7965-227, Ae: ingrid.schneider@hwkno.de, Tel. 0941/7965-218, Fax 0941/7965-281218	HWK
21.07.	15.00 – 18.00 Uhr	Info: Wertstromdesign: Verschwendung in Prozessen erkennen und beseitigen VO: Hochschule Landshut, Kompetenzzentrum PuLL, Ae: Fax 0851/507-280, meier.renate@passau.ihk.de	IHK
21.07.	14.00 – 16.30 Uhr	Zulässige Werbung per E-Mail, Telefon, Fax, Newsletter oder SMS - Neues Widerrufsrecht Infoveranstaltung Recht, VO: ITC Deggendorf, Ae: Tel. 0851/507-242, birkeneder@passau.ihk.de, Fax: 0851/507-284,	IHK
22.07.	18.00 – 20.30 Uhr	Wirtschaftsspionage - Sicherheit für Unternehmen bei Auslandskontakten und -geschäften, VO: Tagungszentrum bayernhafen Regensburg, Info + Ae siehe 15.07.	HWK
22.07.	15.30 – 19.00 Uhr	Info: Moderne effiziente Produktionstechnik VO: Wissenschaftszentrum Straubing, Ae: Fax: 507280, stemp@passau.ihk.de	IHK

(Ae) = Anmeldung erforderlich, (E) = Eintritt/Kosten, (G) = geschlossene Veranstaltung, (O) = offene Veranstaltung, (U) = nur für Unternehmer, VA = Veranstalter, VO = Veranstaltungsort – Bei mehr Veranstaltern ist erster genannter Organisator.

BDS = Bund der Selbständigen Region Passau, Vors. Christian Strangmueller, Nibelungenpl. 1-2, 94032 Passau, Tel. +49 (0)851-95507-16 + (0)171-724 2054, Fax 95507-77, E-Mail: christian@strangmueller.de

HWK = Handwerkskammer Niederbayern - Oberpfalz, Nikolastr. 10, 94032 Passau, Tel. +49 (0)851/ 5301-0, Fax 53 01 - 222, E-Mail: info@hwkno.de

IHK = Industrie- und Handelskammer Niederbayern in Passau, Nibelungenstr. 10, 94032 Passau, Tel. +49 (0)851/507 - 0, Fax 507 - 280, Infos zu den Veranstaltungen unter www.passau.ihk.de

WJ = Wirtschaftsjunioren Passau, Vors. Stefan Aigner, IHK Passau, Nibelungenstr. 10, 94032 Passau, Tel. +49 (0)851/507 - 0, www.wjpassau.de

Flugplatzfest Altötting

Fluggruppe Altötting-Neuötting feiert mit Super-Programm mit Rundflügen, Kunstflugschau, Tandem-Fallschirmspringen



Besucherandrang zur Besichtigung der wunderschönen Oldtimer-Flugzeuge.



Show der Fallschirm-Springer Fürstentum/Passagier-Tandem-Springen.



Die Bundesluftwaffe hat wieder ihre Beteiligung am Flugfest zugesichert.

Der „Traum vom Fliegen“ motivierte 1950 17 Flugsportbegeisterte zur Gründung der Fluggruppe Alt-Neuötting. In Wald bei Winhöring fand 1951 der erste Segelflug-Start am Gummiseil statt. 1968 konnte man die Grundstücke des neuen Flugplatzes Osterwies im Westen Altöttings pachten, bzw. erwerben.

Um die Fliegerei der Öffentlichkeit näherzubringen plante man 1971 das erste „Hallenfest“, das – schon lange beliebte Besucherattraktion – am 17./18. Juli zum 40. Mal stattfindet.

Mit tollen Luftschau-Nummern der Bundesluftwaffe, den „Flying Bulls“, Überflug von T28-Jäger, atemberaubendem Kunstflug-Programm (Peter Ernst mit „Pitt Special“, Rundflügen, den tollkühnen Fürstentum-Fallschirm- und Tandemspringern (auch Möglichkeit zum Passagier-Mitspringen) sowie Oldtimer-Flugzeug-Schau.

Das Programm beginnt am Samstag ca. 13:00 und am Sonntag nach einem Feldgottesdienst (09:00). Für das leibliche Wohl ist wieder bestens gesorgt. Die Leser von „Schau mal rüber“ sind zu dieser Jubiläumsveranstaltung herzlich eingeladen.

Das Segelfluggelände „Osterwies“ ist an den Wochenenden beliebtes Ausflugsziel für Jung und Alt. Erreichbar ist der Flugplatz von der B299 Altötting – Unterneukirchen gegenüber dem Ortsteil Osterwies aus. Die Fluggruppe Alt-Neuötting freut sich auf Ihren Besuch.

Faszination Tandem-Fallschirmspringen

Passauer Fallschirmsport-Club bietet Laien Möglichkeit zum Tandem-Mitfliegen und zu Fallschirmspringer-Ausbildung.

„Fliegende Menschen“ - wer erliegt nicht dieser Faszination des Losgelöstseins von der Erde und von seinen alltäglichen Sorgen?

Den festen Boden unter Füßen aufgeben und frei durch die Luft fliegen, dann an einem Fallschirm sicher zur Erde schweben – das ist Fallschirmspringen.

Erlebnis Tandemspringen

Beliebt als Tandemsprung zusammen mit einem erfahrenen Tandemmaster, ein einmaliges und einzigartiges Erlebnis nach einem halbstündigen Rundflug. Dieser Tandemsprung wird gerne als Gutschein zu Geburtstagen verschenkt.

Speziell ausgebildete und erfahrene Sprunglehrer nehmen Sie in ihre Obhut und weihen Sie völlig unproblematisch und ohne großen Aufwand in das Erlebnis Freifall aus bis zu 3000 Metern über Grund ein. Das für zwei Personen ausgelegte Tandemsystem wird vor dem Absprung miteinander

verbunden. Mit einem überdimensionalen Flächengleiter (inkl. Reserve-schirm und Öffnungsautomat), der Sie sicher zu Boden bringt, genießen Sie die Faszination des Sports. Aber Vorsicht, es könnte zur Sucht führen!

Fallschirmspringen als Sport

Aber Fallschirmspringen ist viel mehr als nur ein einmaliges Erlebnis. Es ist ein großartiger Sport, der auf Viele eine Faszination ausübt, der sie sich nicht mehr entziehen können.

Haben Sie Elan, durchschnittliche Sportlichkeit und etwas Mut, dann werden Sie der Herausforderung „Fallschirmspringen“ gerecht. Lernerfolg und individuelles Erfolgserlebnis sind nicht nur vom Talent und der Begeisterung abhängig, sondern erhöhen sich durch fortgesetzte Sprungmöglichkeit und kontinuierliche und optimale Betreuung.

Fallschirmspringerschule Fürstentum
Hier wird seit 35 Jahren am Flugplatz Fürstentum von erfahrenen Fallschirmsprung-Lehrern mit neuesten Lehrmitteln und Lehrmethoden und nur mit modernstem Ausrüstungsmaterial geschult.

Neuer Kursbeginn im Juli - rufen Sie an: Fallschirmsport-Club Passau e.V. www.fsc-passau.de

Tandem-Info: Hans Burgholzer
Telefon +49 (0)151-17331609
per Mail: tandem@fsc-passau.de
Ausbildung-Info: Paul Finkeneller
Telefon +49 (0)171-3044712



Gut gelandet!
Ausstieg: 3000 Meter!
Freier Fall: 1500 Meter!
Schweben: 1500 Meter!
Aussicht: gigantisch!
Es war super!

Juli / August 2010 – www.schau-mal-rüber.de

Juli / August 2010 – www.schau-mal-rüber.de

Genießeradressen zwischen Inn und Rott

Einladung zum zünftigen Hoffest am Sonntag 15. August
ab 11.30 Uhr durchgehend
Musik + Unterhaltung mit „De Woa“
– Kinderprogramm –

Forelle, Waller, Zander
in vielen Variationen und weitere Fischspezialitäten
Steckerlfisch vom Holzkohlengrill

Öffnung jed. Mi, Fr, Sa ab 18 Uhr
So: 11 bis 13.30 Uhr
Tischreservierung erbeten.
Herzlich willkommen
bei Familie Zwicklbauer
und dem Fischerwirtsteam

Mooshaus 1 • Hartkirchen bei Pocking, Tel. 0049 (0)8538 / 315

Gasthaus - Biergarten - Arche Noah

Gasthaus Schütz

Grillspezialitäten
Deftige Brotzeiten
Sonn- u. Feiertag mittags
Wildspezialitäten
aus eigener Zucht
Küche täglich 11–21 Uhr
Mo und Do Ruhetag!

im kleinen Tierparadies Halmstein

Eintritt frei ins kleine biblische Paradies nach der Sintflut. Lassen Sie sich in unserer gestrandeten „Arche Noah“ auf dem Berg bewirten und erleben Sie ringsum die heimische und exotische Tierwelt.

Halmstein 7 • D-94094 Malching • Tel. 00 49 (0) 85 73 / 6 87 • Fax 9 69 99 15

Fluggruppe Alt-Neuötting e.V.

40. FLUGPLATZFEST
ALTÖTTING-OSTERWIES

mit Beteiligung der Bundesluftwaffe

SAMSTAG 17. JULI
ab 14⁰⁰ Rundflüge und großes Modellflugprogramm
ab 20⁰⁰ Uhr Live-Musik

17.-18. Juli '10

SONNTAG 18. JULI
um 9⁰⁰ Feldgottesdienst, ganztägig Rundflüge, Kunstflugvorführungen, Tandem-Fallschirmspringen

Eintritt frei! Parkplatz 2,- Euro

Riesen-Tombola mit wertvollen Gewinnen

DREIFACHEN FLUGSPASS
TANDEMSPRUNG

Spring und Dein Traum vom Fliegen wird wahr!

FALLSCHIRMSPORT-CLUB PASSAU



58. Festspiele Europäische Wochen Passau Das Drei-Länder-Festival ist eröffnet



V.r.: Willi Schmöllner, Vorstandsvorsitzender der Festspiele Europäische Wochen Passau e.V. und Intendant Dr. Pankraz Freiherr von Freyberg mit der russischen Historikerin und Menschenrechtlerin Dr. Irina Scherbakowa, die für ihre bewegende Eröffnungs-Festrede viel Applaus erntete.

Foto: Monika Zieringer



Ein Riesenerfolg war das 2. Babykonzert im großen Redoutensaal. 90 Babys hatten sich mit ihren Eltern eingefunden, um den Klängen der Harfenistin Silvia Fuchs-Savary und ihres Mannes Yves Savary (Violoncello) zu lauschen. Es wurde getanzt, mitgesungen, herumgekrabbelt oder nur staunend zugehört.

Foto: Franziska Bader

Der Staatssekretär im Bayerischen Staatsministerium für Unterricht und Kultus, Dr. Marcel Huber, eröffnete am Freitag, 11. Juni, vor rund 650 geladenen Gästen im prunkvollen Passauer Rathssaal die 58. Festspiele Europäische Wochen Passau. Diese stehen in diesem Jahr unter dem Motto „Frauengestalten – Frauen gestalten“ und spiegeln mit insgesamt 73 Veranstaltungen aus den Bereichen Musik, Theater, Lesung, Film, Vortrag, Ausstellung, Podiumsdiskussion und naturkundliche Wanderung die Vielfalt und Schönheit europäischer Kultur wider.

Nach der Begrüßung durch den Vorstandsvorsitzenden des Trägervereins, Willi Schmöllner, und dem Grußwort des Passauer Bürgermeisters Urban Mangold, lobte Staatssekretär Dr. Huber die Europäischen Wochen „als Aushängeschild des Kulturstaates Bayern und der gesamten Festspielregion“ und gratulierte herzlich zum 50-jährigen Vereinsjubiläum. Die bewegende und mit viel Applaus bedachte Festrede zum Thema „Frauen in Russland: Last der Vergangenheit, Schwierigkeiten der Gegenwart, Hoffnung für Zukunft?“ hielt die russische Historikerin und Menschenrechtlerin, Dr. Irina Scherbakowa. Für die hervorragende musikalische Umrahmung des Festaktes sorgten die Violinistin Kristine Balanäs und der Pianist Michal Jacek Kozlowski.

Mit dem anschließenden Eröffnungskonzert in der Passauer Studienkirche hat EW-Intendant Dr. Pankraz Freiherr von Freyberg gleich ein Zeichen für die hohe Qualität des Festspielprogramms gesetzt. Die griechische Dirigentin Konstantia Gourzi,

die bei den diesjährigen Festspielen als Composer in Residence fungiert, dirigierte die Brunner Philharmoniker. Aufgeführt wurden das Rumänische Konzert von György Ligeti sowie zusammen mit der gefeierten Mezzosopranistin Julia Rutigliano „Les Nuits d'été“ von Hector Louis Berlioz. Darüber hinaus wurden die von Igor Strawinsky komponierte Ballettmusik „Apollon Musagète“ und Richard Strauss' Metamorphosen zu Gehör gebracht. Am anschließenden minutenlangen Applaus des Publikums ließ sich der Erfolg des Konzertes ablesen: Sowohl das Orchester als auch die Sängerin brillierten unter der souveränen Leitung Konstantia Gourzis mit ihren herausragenden Interpretationen der Werke.

Bereits am Vorabend der Eröffnung fand auf dem Passauer Residenzplatz eine Ouvertüre statt, die im Rahmen einer italienischen Sommernacht von der Nuova compagnia di Canto Popolare aus Neapel musikalisch exzellent gestaltet wurde. Die Festspiele dauern bis zum 18. Juli 2010 und ermöglichen noch Tausenden Besuchern Kulturserlebnisse der Extraklasse mit international renommierten Künstlerinnen und Künstlern in den schönsten Kirchen, Klöstern und Schlössern sowie unter freiem Himmel im Dreiländereck Ostbayern, Böhmen und Oberösterreich.

Informationen und Karten: Kartenzentrale der Festspiele Europäische Wochen Passau, Dr.-Hans-Kapfinger-Straße 30, 94032 Passau, Tel. +49(0)851/490 831-0, Fax 490 831-20 kartenzentrale@ew-passau.de www.ew-passau.de (Öffnung: Mo-Fr 10.00 bis 17.30 Uhr, Samstag 10.00 bis 12.00 Uhr)

58. Festspiele Europäische Wochen Passau

in Ostbayern, Oberösterreich und Böhmen – vom 10. Juni bis 18. Juli 2010 „Frauengestalten – Frauen gestalten“

Datum	Veranstaltung	A	B	C	D	Aufführungsort	Beginn
Do. 01. Juli	Die Regensburger Domspatzen • Marienkompositionen und geistliche Werke	28,-	auf allen Plätzen			Burghausen, Klosterkirche Raitenhaslach	19.00
Fr. 02. Juli	La Betulia liberata • Oratorium von Wolfgang Amadeus Mozart	69,-	56,-	38,-	18,-	Niederaltelch, Basilika	19.30
Sa. 03. Juli	3. Naturkundliche Wanderung: Schmetterlinge und Blumen • Auf den Spuren der Sibylla Merian	15,-	ohne Ermäßigung			Treffpunkt: Passau / Hals, Marktplatz	09.00
Sa. 03. Juli	Irrwitzig • Die fromme Helene nach Wilhelm Busch • Mit der Schauspielerin Barbara Kratz	28,-	auf allen Plätzen			Lindberg / Ludwigsthal, Haus zur Wildnis	11.00
Sa. 03. Juli	Im Klang der zwölf Gitarren • Romantische Gitarrennacht mit dem United Guitar Ensemble	14,-	auf allen Plätzen			Aistersheim / OÖ, SchloßInnenhof / Festsaal*	19.30
So. 04. Juli	Piano nobile • 2. Klaviermatinee mit Lilya Zilberstein	25,-	auf allen Plätzen			Passau, Großer Rathssaal	11.30
So. 04. Juli	Eine Grande Dame • Gisela May liest und erzählt aus ihrem Leben	24,-	auf allen Plätzen			Passau, Bischöfliche Residenz	15.00
So. 04. Juli	Bayerische Amazonen • Eine musikalisch-theatralische Collage	24,-	auf allen Plätzen			Frauenau, Frhr. v. Poschinger Glashütte	19.00
Mo. 05. Juli	Robert Schumann: Frauenliebe und -leben • Liederabend mit der Sopranistin Christiane Oelze	28,-	auf allen Plätzen			Passau, Großer Rathssaal	19.30
Di. 06. Juli	Die Musik der Hildegard von Bingen • Ordnung der Kräfte • Ars Choralis Coeln	26,-	auf allen Plätzen			Waldkirchen, Kath. Pfarrkirche	19.30
Mi. 07. Juli	Kindertheater • Rumpelstilzchen nach den Brüdern Grimm	12,-	ohne Ermäßigung			Passau, Großer Redoutensaal	10.00
Mi. 07. Juli	ECHO Klassik • Die Sopranistin Nuria Rial und die Austrian Baroque Company	42,-	35,-	25,-	15,-	Osterhofen-Altenmarkt, Klosterkirche	19.30
Do. 08. Juli	Kindertheater • Berggeist Rübezahl oder das Mädchen Goldhärchen	12,-	ohne Ermäßigung			Passau, Großer Redoutensaal	10.00
Do. 08. Juli	Schubertabend mit der Pianistin Elisabeth Leonskaja	42,-	35,-	25,-	15,-	Passau, Großer Rathssaal	19.30
Fr. 09. Juli	Von Mozart und Mahler • Stella Doufexis und das Bundesjugendorchester	42,-	35,-	25,-	15,-	Passau, Studienkirche	19.30
Sa. 10. Juli	Ave Maris Stella • Marienlieder für Choralchola und Orgel • dolce risonanza	18,-	Sonderpreis 35,- für beide Veranstaltungen			Výšší Brod / CZ (Hohenfurth), Klosterkirche	10.00
Sa. 10. Juli	Die Barocksolisten München • Konzerte von Antonio Vivaldi	22,-				Zlatá Koruna / CZ (Goldenkron), Klosterkirche	16.00
Sa. 10. Juli	Fragmente der Liebe • MedeaElektra • Mit der Schauspielerin Corinna Harfouch	24,-	auf allen Plätzen			Passau, Großer Redoutensaal	21.00
So. 11. Juli	Piano nobile • 3. Klaviermatinee mit Anna Vinnitskaya	25,-	auf allen Plätzen			Passau, Großer Rathssaal	11.30
So. 11. Juli	6. Picknick-Konzert mit dem Bundesjazzorchester • Women in Jazz	28,-	auf allen Plätzen			Thyrnau, Gut Aicht, Freigelände / Reithalle*	18.00
Mo. 12. Juli	Perlen des Barock • Rosenkranzsonaten von Heinrich Ignaz Franz Biber	24,-	auf allen Plätzen			Rothalmsünster, Kath. Pfarrkirche	19.30
Di. 13. Juli	Kindertheater • Hurvinsk und der Zauberer • Puppentheater Spejbl und Hurvinek	12,-	ohne Ermäßigung			Passau, Stadttheater	10.00
Di. 13. Juli	Der Tod und das Mädchen • Werke von Franz Schubert und Robert Schumann	24,-	auf allen Plätzen			Schloß Offenberg, SchloßInnenhof / Alter Marstall*	19.30
Mi. 14. Juli	Ballett • Spitzentanz der jungen Elite • Heinz-Bosl-Stiftung • Leitung: Konstanze Vernon	38,-	28,-	18,-	10,-	Passau, Stadttheater	19.30
Do. 15. Juli	Madrigale der Komponistin Barbara Strozzi • Orlando di Lasso Ensemble	24,-	auf allen Plätzen			Ortenburg, SchloßInnenhof / Kath. Pfarrkirche*	19.30
Fr. 16. Juli	Klassik Open Air mit dem Trompeter Gábor Boldoczki • Von J. S. Bach bis B. Bartók	28,-	auf allen Plätzen			Deggendorf, Campus der FH / Stadthalle*	20.30
Sa. 17. Juli	Die schönsten Katzensgeschichten • Mit der Schauspielerin Jovita Dermota	15,-	auf allen Plätzen			Wiesenfelden, Schloßgarten / Schloß*	11.00
Sa. 17. Juli	„Die geliebte Stimme“ von Jean Cocteau	26,-	22,-	16,-	8,-	Passau, Stadttheater	19.30
So. 18. Juli	Piano nobile • 4. Klaviermatinee mit Olga Kern	25,-	auf allen Plätzen			Passau, Großer Rathssaal	11.30
So. 18. Juli	Karneval der Tiere • Kinderkonzert der Münchner Philharmoniker	15,-	auf allen Plätzen			Passau, Großer Redoutensaal	15.00
So. 18. Juli	Abschlusskonzert • „La Vierge“ (Hl. Jungfrau Maria) von Jules Massenet	69,-	56,-	38,-	18,-	Passau, Studienkirche	19.30

Juli / August 2010 – www.schau-mal-rüber.de

Juli / August 2010 – www.schau-mal-rüber.de

OberhausMuseum Passau - Sommerprogramm



Mythos Weißes Gold Sonderführung zu 1000 Jahre Goldener Steig

Um 1500 war Passau eine Handelsstadt von europäischer Bedeutung. Von hier wurde Wein nach Bayern, Salz nach Böhmen, Österreich und Ungarn, Getreide nach Salzburg und Tirol geliefert. Entscheidend für den Wirtschaftsstandort Passau waren nicht eigene Rohstoffe und Produkte, sondern entscheidend war die Lage an den wichtigen Verkehrsstraßen: Donau, Inn und Goldenen Steigen. Für die Stadt bedeutete dies wirtschaftliche Blüte, aber auch eine weitgehende Abhängigkeit vom Wohlwollen ihrer Nachbarn.

Interessierte Besucher erfahren in Sonderführungen mehr über Schiffsleute, Schiffsreiter und Salzfertiger, wandern auf den Spuren des weißen

Goldes und erleben ein wichtiges Stück Vergangenheit anhand seltener Exponate wie z. B. einer Salzhandelsstruhe, in der das Geschäftskapital für den Salzhandel versteckt wurde oder verschiedenste Siegelringe, allesamt Meisterwerke kunsthandwerklichen Schaffens und Symbole für den wirtschaftlichen Wohlstands dieser Zeit.

Beendet wird die Zeitreise am Aussichtspunkt Batterie Linde wo die Besucher Passau in einer „virtuellen“ Stadtführung erkunden.

Führung jeweils 14 bis ca. 15 Uhr, Ermäßigter Eintritt 4 €; Es ist keine Anmeldung erforderlich!

Termine:

- **Mittwoch, 04.08.2010 / 18 Uhr**
- **Sonntag, 04.07.2010 / 14 Uhr**
- **Sonntag, 01.08.2010 / 14 Uhr**

Passau feiert 1000 Jahre Säumerpfad

Der Salzhandel machte Passau schon im frühen Mittelalter zu einer bedeutenden Stadt.



Bischof Schraml (2.v.r.) und v.r. Landräte Ludwig Lankl und Franz Meyer und OB Jürgen Dupper (l.) unterm Regenschirm.



Oberbürgermeister Dupper (2.v.l.) und Bischof Schraml übergaben Salzfüßer an die Säumer zum Transport nach Böhmen.



Eine Kinder-Gesangsgruppe trug alte Lieder aus dem Bayerischen Wald vor, wie „Bei uns im Böhmerwald“.



Eine Musiker- und eine Tanzgruppe aus Tschechien brachten Leben auf die Bühne am Residenzplatz.



Schmugglernacht

in der Jugendherberge - Die Suche nach dem Weißen Gold!

Geheime Nachrichten, dunkle Verstecke, eine Fackelwanderung mit Lagerfeuer Geschichten und jede Menge Spiel und Spaß erwarten Kinder von 8 - 12 Jahren beim Schmugglerlager mit Übernachtung in der Jugendherberge Passau in der Burg Oberhaus. Anmeldung und Infos unter: Jugendherberge Passau, Tel. 0851 493780.

Termine:

- **Mittwoch, 04.08.2010 / 18 Uhr**
- **Sonntag, 15.08.2010 / 18 Uhr**



2 x Donau in Flammen

Aufgrund der großen Nachfrage wird das Schifffahrtssevent „Donau in Flammen“ auch heuer wieder 2 x angeboten. Am Freitag, 09. Juli und Samstag, 10. Juli wird jeweils ein groß angelegtes Spektakel in Vilshofen auf der Donau veranstaltet.

Unter anderem werden diverse Illuminationen und ein musikalisches Feuerwerk vor der Stadtkulisse von Vilshofen die Gäste verzaubern. An beiden Terminen legen die Schiffe um 19 Uhr in Passau ab und fahren nach Vilshofen. Dort angekommen hat man vom Freideck aus einen wunderbaren Blick auf die verschiedenen Darbietungen an und auf der Donau. Nach dem Feuerwerk wenden die Schiffe in Vilshofen und fahren wieder stromabwärts Richtung Passau, wo sie um ca. 24.00 Uhr einlaufen. Während der Fahrt werden die Gäste von verschiedenen Live-Musikgruppen unterhalten.

Die Schifffahrt „Donau in Flammen“ kostet € 24,50 pro Person. Die Fahrt kann auch inkl. einem Drei-Gänge-Menü bestellt werden und kostet dann 38,50 € pro Person. **Nur Restplätze! Reservierung erforderlich!!**

Sommerliche Abendfahrt mit Ripperl-Buffer und Live-Musik

Ab Juli gibt es wieder jeden Freitagabend die beliebten Ripperl-Fahrten, die in den Sommermonaten Juli, August und September jeden Freitag ab Passau angeboten werden.

Um 19.30 Uhr geht die Fahrt von dort los in das bayerisch-österreichische Donautal. An Bord kann man nach Herzenslust von einem Buffet schleppen, auf dem knusprig gebratene Ripperl, diverse Soßen, leichte Salate und Folienkartoffeln angerichtet sind. Die Gäste an Bord werden mit Live-Musik unterhalten. Der Fahrpreis für die Abendschifffahrt inkl. Buffet beträgt € 23,90 p. P. **Anmeldung ist erforderlich.**

Abendschifffahrten auf der Donau

Jeden Samstag veranstaltet die Reederei Wurm + Köck eine Abendschifffahrt mit Livemusik und Tanz. Die Fahrten stehen jeweils unter einem bestimmten Motto und dauern von 19.00 bis 23.30 Uhr. Folgende Abendschifffahrten werden im Juli und August angeboten:

- | | |
|--------|----------------------|
| 03.07. | Donauzauber |
| 10.07. | Donau in Flammen* |
| 17.07. | Italienische Nacht |
| 24.07. | Abendschifffahrt |
| 31.07. | Oldies but Goldies |
| 07.08. | Donau im Feuerzauber |
| 14.08. | Nacht der Kristalle |
| 21.08. | Nacht der Schlager |
| 28.08. | Oldies but Goldies |

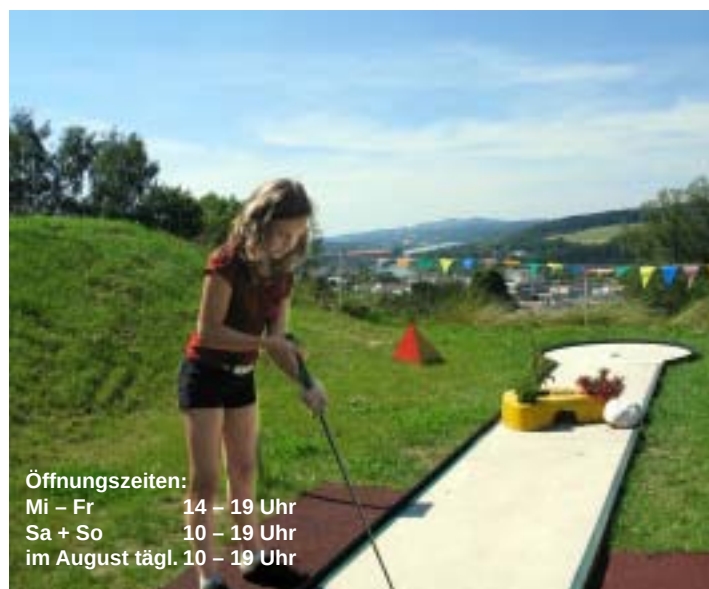
Der Fahrpreis beträgt €16,50 p.P. (*Ausnahme: Sa., 10.07. Aufpreis für musikalisches Feuerwerk € 8,00). An Bord kann à la carte gespeist oder auf Vorbestellung ein Drei-Gänge-Menü zum Sparpreis von € 14,00 serviert werden. **Anmeldung ist erforderlich!**

Donauschifffahrt Wurm + Köck

Telefon 0049 (0)851 - 92 92

Währenddessen konnten die Rösser, Fuhrleute und Säumer am Residenzplatz eine Rast vor dem Zug nach Norden einlegen.

Die Minigolf-Anlage beim Passolino: Spaß für die Kleinen und die Großen



Öffnungszeiten:
Mi – Fr 14 – 19 Uhr
Sa + So 10 – 19 Uhr
im August tägl. 10 – 19 Uhr



Genießen Sie von unserer Minigolf-Terrasse bei einem leckeren Cappuccino oder einem kühlen Bier den herrlichen Ausblick ins Donautal.

Mehr Informationen auf www.passolino.de

Passolino funhall

Der super-coole Erlebnis-Spielplatz für Ihre Kleinen!

Neuburger Str. 96c
94032 Passau
Telefon 0851/96 636 96

Da will ich hin!

Coole Top-Hits für Kinder und über 30.000 bunte Bälle

Elektro-Go-Karts, Billard, Basketball-Maschinen, Tischtennis, Ball-Kanonen, Kicker, Professionelle Trampolin-Anlage, Größte Indoor-Rutsche, Hüpfburgen, 30.000 Bälle, Bull-Riding, Air-Hockey, Kletterturm mit Rutsche, Kletterwand, Kuschel-Ecken, Entspannungsliegen, Hausbau mit Soft-Elementen, NEUES: Geburtstagszimmer und viele neue elektronische Spielgeräte sowie zahlreiche andere Attraktionen.

Rutschen, Klettern, Springen, Fahren, Reiten, Toben - das, und vieles mehr, bietet der Kinder-Erlebnispark „passolino“ in Passau für Kinder von 6 bis 60. Wir erfüllen Kinder-, Ferien- und Geburtstagsräume.

Passolino funhall Passau
Passau, Neuburger Straße 96c
Telefon: +49 (0)851-9663696
Email: info@passolino.de
Internet: www.passolino.de
Öffnungszeiten

an Schultagen von 14 bis 19 Uhr
Samstag, Sonntag und an schulfreien Tagen von 10 bis 19 Uhr
Montag und Dienstag ist Ruhetag



Super-coole-Mega-Top-Hits für Kinder und 30.000 bunte Bälle sorgen für Fun und Action

Juli / August 2010 – www.schau-mal-rüber.de

Juli / August 2010 – www.schau-mal-rüber.de

Red Bag Days in Passau City Wasser Marsch! 09. und 10. Juli 2010

09. Juli Mitternachtssopping bis 24.00 Uhr 10. Juli Shopping bis 20.00 Uhr

Passau sieht rot! Am 9. und 10. Juli ist es wieder soweit. Die Passauer Innenstadt wird anlässlich des bereits zum 6. Mal stattfindenden Red Bag Days in ein rotes Farbenmeer verwandelt. Das mittlerweile legendär gewordene Shoppingevent steht dieses Jahr unter dem Motto „Wasser marsch“.

Die Organisatoren haben sich einiges einfallen lassen, um einerseits dem obligatorischen Rot treu

zu bleiben und andererseits den Besuchern das blaue Element als wesentlichen Bestandteil Passaus näher zu bringen. Deshalb gibt es heuer neben dem 3 kilometerlangen roten Teppich, den ebenfalls gleichfarbigen „Roten Sackerln“ auch zahlreiche Brunnen, die in der ganzen Innenstadt verteilt werden, zu bestaunen. Ein Taucherturm sowie mehrere Becken laden zum Eintauchen in das kühle Nasse ein.

Als zusätzlicher Bonus wird ein eigens für den Red Bag Day kreiertes „rot gefarbt Wossa“ von der hiesigen Gastronomie ausgeschenkt. Für die gute Stimmung wird unter anderem die Band um Luis Trinker sorgen sowie „UnserRadio“ Moderator Stephan Schuster, der durch ein abwechslungsreiches Bühnenprogramm führt.

Das am Freitag beginnende Spektakel wurde dieses Jahr mit dem Mitternachtssopping um ein

weiteres Highlight ergänzt. Bei dem Angebot kommen Alle auf ihre Kosten, so kann man sich im Wellnessbereich verwöhnen lassen, bei der Feuerwehr seine Geschicklichkeit testen, einfach nur Kulinarisches genießen oder feuern sie bei den 1. Passauer Wasserspielen die Sportler beim Wettkampf an. Wie immer beteiligen sich auch die Passauer Läden und Lokale mit kleinen Aktionen. Alle Infos unter: redbagday.de



Sonntag, 4. Juli: Antikmarkt in Passau

Die Fußgängerzonenbereiche Ludwigstraße, Bahnhofstraße und der Dr.-Hans-Kapfinger-Straße werden am Sonntag, 4. Juli von 9 bis 18 Uhr zum Antikmarkt.

Ca. 120 Händler bieten echte Antiquitäten und Edeltrödel an. Dazu gehören Möbel und Kleinmöbel, Bilder, Rahmen, Lampen, bäuerlicher Hausrat, Küchengeräte, Design aus den 50iger, 60iger, 70iger Jahren, Porzellan, Geschirr,

Vasen, Figuren, Spielzeug, Autos, Puppen, Musikinstrumente, Gramophone, Schallplatten, Bücher, Zeitungen, Postkarten, Urkunden, Volkskunst, religiöse und sakrale Figuren, Werkzeug, Beschläge, Wäsche; Leinen, Schmuck, Dekorationsmaterial u.v.m. Der Antikmarkt wird also nicht nur für Sammler ein wahres Eldorado. „Wir können stolz darauf sein, einen Markt in dieser Größe, mit

diesem Angebot und dieser Qualität in Passau anzubieten“ stellt die Geschäftsführerin des City Marketing Passau e.V., Christiane Kikum, als Veranstalter fest.

Mit Robert Luger und Angi Beck von „Schöne Märkte“ gibt es kompetente Kooperationspartner. „Wir legen höchsten Wert darauf, dass kein Ramsch, keine Neuware und keine Fälschungen angeboten werden“ erläutert Robert Luger.

Ein Sachverständiger sorgt dafür, dass nur Originale verkauft werden.

Die Händler reisen aus fast allen Bundesländern von Aue bis Wiesbaden, Belgien, Schweiz, Österreich, Ungarn und den Niederlanden mit ihren Raritäten an. Die Qualität des Marktes in der wunderschönen Umgebung wird nicht nur Antiquitäten-Liebhaber begeistern.



Ausstellungen

Museum Moderner Kunst -
Stiftung Wörlen – Passau
www.mmk-passau.de

11. Juni bis 17. August 2010
“Mütter, Weiber,
Schicksalshexen – Ernst
Barlach und die Frauen”



Russische Bettlerin mit Schale, 1906,
Foto: Ernst Barlach Stiftung Güstrow

5. April bis Jahresende 2010
20 Jahre

Museum Moderner Kunst
Die Ausstellung zeichnet an Hand von
Kunstwerken, Dokumenten und Fotos die
Geschichte und die Arbeit des Hauses
nach. Von der Restaurierung des Hauses
über die Eröffnung des Museums bis zu
den bedeutsamsten Ausstellungen sind
die vergangenen Jahre visualisiert. Die
Ausstellung eröffnete zum 95. Geburtstag
des Stifters des Museums, Hanns Egon
Wörlen.

2. Juli bis 29. August 2010
Andreas Feininger
„That's Photography“
Eine Retrospektive



Kunstverein Passau
St.-Anna-Kapelle
25. Juni bis 25. Juli 2010
Josef Fruth
Zum 100. Geburtstag



Domschatz- und
Diözesanmuseum Passau
11. Mai bis 31. Oktober 2010
Steindruck
Eine Bayernausstellung
des Haus der Bayerischen Geschichte



Anzeigen

Passau-Programm

Eulenspiegel Festival

Beginn 20 Uhr

08. - 22. Juli 2010

08.07.2010
Han's Klaffl - 40 Jahre Ferien -
Ein Lehrer packt ein

09.07.2010
Willy Michl - wird (heute) 60!
Das Konzert

10.07.2010
Die Kuh, die wollt ins Kino gehn
Beginn 14 Uhr

12.07.2010
Günter Grünwald -
Gestern war heute morgen

13.07.2010
Wolfgang Ambros -
Ambros Pur

14.07.2010
Lukas Resetarits -
Osterreich - Ein Varietée

15.07.2010
Werner Schmidbauer & Pippo
Pollina - Süden

16.07.2010
11. Kunstnacht mit Moop
Mama - Urban Brass

17.07.2010
Alf Poier - Satsang
18.07.2010

19.07.2010
René Marik - KasperPop
Blickpunkt Spot Spezial - Der

20.07.2010
Benefizabend für die Lebenshilfe
Stermann & Grisseman -

21.07.2010
Die Deutsche Kochschau
Martina

22.07.2010
Schwarzmann -
so schee kons lebn sei!

22.07.2010
Hans Söllner - Sissdem
FR 16.07.2010 20.00 Uhr

Kunstnacht
Altstadt Passau Eintritt frei
www.passau-kunstnacht.de

Im Leo: Moop Mama - Urban brass
Im Zelt: Prettyboys - Avantgarde
Brass und Jazz meets Hip Hop -

Hip Hop Freestyle Breakdance
Session

Pfandleihanstalt

Bargeld
von D. GUMBERT
Pfandleihanstalt
Passau, Freyunger Str.52
0851/45035

Passauer Stadtfuchs-Touren

Anmeldung erbeten: 0851-45892 oder Email: stadtfuchspassau@aol.com

02.7.	14.00	+ 5./7./9./12./14./16./19./21./23./26./28./30.7.	Passaus Glanz & Elend - Passaus Altstadt
02.7.	21.30	+ 10./23./30.7. + 07./13./20.8.	Der Lindl geht um - Passau bei Nacht -
03.7.	11.00	+ 10./17./24./30.7.	Passaus Glanz & Elend - Passaus Altstadt
03.7.	14.00	Passauer Unter-Gänge - Kostüm-Theater-Tour m.d.	Pestarzt a.d. Spuren von Katastrophen & Tragödien - TP: 2
04.7.	10.00	Burg Hals - Von Kreuzfahrern & Pleitegängern - auf	protestant. Spuren mit Fürstbischof U.v. Trenbach - TP: 7
09.7.	17.00	Passauer Geheimnisse - Passaus Dom- u. Residenzquartier	Kostüm-Theater-Tour mit Hofrat Ph. W. v. Hörnigh - TP: 3
11.7.	10.00	Ein Mönch, ein Prinz & ein Kanonenschuss - Passaus	Innstadt - Kostüm-Theater-Tour m. Freih. v. Hörnigh TP: 8
11.7.	14.00	+ 08.8. Pomp & Etikette -Die Prunkräume der Neuen	Residenz - Erlebnisführung - TP: 4
17.7.	14.00	Vilshofen - Von Brauern, Irrlichtern & frommen Stiftern - Kostüm-	Theater- Tour m. Ritter Heinrich Tuschl - TP: Vilshofen, Stadtpfarrkirche
18.7.	14.00	Schloss Neuburg - Von Kämpfen, Künstlern & Gelagen - Theater-	Schlossführung m. Graf Niklas v. Salm - TP: Schloss Neuburg a.l. (Torturm)
18.7.	17.00	Schlosspark Neuburg - Von Fürstenpracht & Christi Leiden	Kostüm-Theater-Tour mit Graf von Sinzendorf & einem
20.7.	16.00	+ 27.7. + 10./17./24.8.	Passaus Dom - Von Gotteslob & Schelmenstreich - Erlebnisführung mit Headsets - TP: 5
24.7.	15.00	Passauer Unter-Gänge - Kostüm-Theater-Tour m.d.	Pestarzt a.d. Spuren von Katastrophen & Tragödien - TP: 2
25.7.	10.00	Burg Hals - Von Kreuzfahrern & Pleitegängern - Stadtführung auf	protestantischen Spuren mit Fürstbischof Urban von Trenbach - TP: 7
25.7.	14.00	Schloss Ortenburg - Für Ehre und Gewissen - Kostüm-Theaterführung	mit Graf Joachim von Ortenburg - TP: Ortenburg - Schloss Ortenburg
31.7.	14.00	Schlosspark Freudenhain - Von Freimauern & Schäferspielen - TP: 9	August jeweils MO, MI, FR. 14.00 + SA 11.00 Uhr
Treffpunkte Passau: 1) Rathausplatz am Rathaustrum, 2) Stadtpfarrkirche St. Paul, Rindermarkt, Treppenaufgang. 3) Domplatz a. Königsdenkmal 4) Neue Residenz, Portal 5) Domportal. 6) Schlosshotel Ort, Haupteingang 7) Marktplatz Hals. 8) Innstadt - Severinstor. 9) Hacklberg, Schloss Freudenhain			

BayernTour Natur 2010

Sa.	03.07.	14.00 Uhr	Sommer am Erdbrüst-Bachl Naturkundlicher Streif-
zug im Bereich des Naturschutzprojekts von Stadt Passau und Bund Naturschutz „Erdbrüst-Moor“. Weglänge ca. 2 km, Führung Dr. Willy und Isolde Zahlheimer. Dauer ca. 3 Std. VA: Umweltamt Passau, Tel. 0851/396411, umweltschutz passau.de			
So.	11.07.	14.00 Uhr	Natur und Geschichte am Premium-Wanderweg „Goldsteig“ Dauer ca. 2 1/2 Std., naturkundliche Wan-
derung von Zieglereuth über Ilzstadt zum Rathausplatz, ca. 7 km. Führung Christian Schönbauer. Info: Umweltamt Stadt Passau, Tel. 0851/396411			
So.	18.07.	14.00 Uhr	„Wir sind wieder da“ - Biber und Fische im Talsystem der Ilz Rundgang im Naturschutzgebiet „Halser Ilzschleifen“ mit Erläuterungen zur Lebensweise und Biologie der beiden Heimkehrer. Führung: Stefan Poost, Dauer ca. 3 Std., TP: Parkplatz Hofbauergut, VA: Umweltamt Stadt Passau, Tel. 0851/396411, umweltschutz@passau.de

Universität Passau

Sa.	10.07.	18.00 Uhr	„Gegensätze – Musik ohne Grenzen“: HardCHOR
Passau gibt Benefizkonzert zu Gunsten des Passauer Asylcafes. Eintritt frei, um Spenden wird gebeten. Das Rahmenkonzept bilden die beiden Teile Yin und Yang. Der erste Teil bezieht sich auf die Wunder der Natur, der zweite „Liebe, Freiheit und Gefangenschaft“. Audimax Universität Passau, Info: Frau Bader, Telefon 0851/2118004, www.hardchor-passau.de.			

Flohmärkte Passau+Umgebung

am	2. Sa.	Flohmärkt an der Innpromenade/Passau
2.	am	2. Sa. 7–12 Uhr Flohmärkt, Karpham, Festwiese
2.	+ 4. Sa.	7–12 Uhr Flohmärkt, Disco „Vulcano“, Aicha v. Wald

12

13

Anzeigen

Passau-Programm

Alle Angaben ohne Gewähr – Für falsche, ausgefallene oder verschobene Termine wird keine Haftung übernommen.

Dreiländerhalle Passau

Sa.	03.07.	20.30 Uhr	Unser Radio Funkhausgala
VA: Some Simple Steps - Die Tanzschule GmbH			
Sa.	24.07.	20.30 Uhr	9. Funky Dance Night
VA: Dancevolution			

X-Pointhalle mit Freigelände

So. 11.07. 08.00 Uhr VI. Internat. VW & Audi Tuning-Treffen

Sonstige Veranstaltungen in PA

Tägl.	10.30+14+19.25 Uhr	Glockenspiel am Rathaustrum
Sam	15.30 Uhr	Großes Glockenspielkonzert am Rathaustrum
bis	11.07.	Fanfest Passau im Innenhof der Löwenbrauerei Passau
bis	11.07.	Fanfest im Hacklberger Biergarten
Sa.	03.07.	09.00 Uhr 3. Naturkundliche Wanderung - Schmetterlinge und Blumen Ein Spaziergang auf den Spuren von Sibylla Merian (1647-1717) Dauer 2-3 Stunden, für Kinder u. Erwachsene. VA: Festspiele Europ. Wochen Passau, Preis 15 Euro
Sa.	03.07.	19.30 Uhr Benefizkonzert von American Music Abroad für den Kinderschutzbund Passau e.V. VO: Rathausaal, VA: Kinderschutzbund Passau, Info: 0851/2559, Eintritt frei, Spenden erwünscht.
Sa.	03.07.	14.00 Uhr Naturkundliche Wanderung am Laufenbach Herrliche ruhige Waldwelten, sowie die Fähigkeiten des Bibers, seinen Lebensraum zu gestalten. ca. 3 Std., TP: In Seestetten an VA: Bund Naturschutz, Paul Kastner, Tel. 0851/44442
B8.	04.07.	14.00 Uhr Sonntagsführung zu „Mythos Weißes Gold“ Keine Anmeldung, OberhausMuseum Passau, Tel. 0851/493350,
So.	04.07.	14.00 Uhr Standkonzert der Dreiflüßemusikanten im Klostergarten, Kleiner Exerzierplatz, Passau
Mi.	07.07.	19.00 Uhr Chor „Voices of Namibia“ aus Namibia gastiert im Großen Rathausaal, mit 40 SängerInnen, nur Abendk. VA: Gesellschaft der Musikfreunde Passau
Mi.	07.07.	19.30 Uhr Eulenspiegelfestival 2010 in der Ortspitze Red Bag Day mit Mitternachtsshopping bis 24 Uhr am Freitag, VA: City Marketing Passau, I: 0851/4905290
Sa.	10.07.	19.00 Uhr Abendschiffahrt „Donau in Flammen“ Wurm+Köck
Mo.	12.07.	19.30 Uhr Semesterabschlusskonzert der Uni Big Band Passau, VO: Zeughaus, Eintritt 5/10 €, Info: http://ubb-passau.de
Fr.	16.07.	20.00 Uhr Passauer Kunstnacht - in Galerien und Ateliers der Altstadt, in Straßen und Gassen
Sa.	17.07.	10.00 Uhr Musikschulfest der Städtischen Musikschule Passau, VA/VO: Landrichterstraße 42, PA-Hals, Eintritt frei
So.	18.07.	13.00 Uhr Kinderfest 2010 im Bschiitpark. VA: Amt für Kinder, Jugend und Familie, Passau, Tel. 0851/396740, Eintritt frei
So.	18.07.	19.30 Uhr Standkonzert der Blaskapelle „Junior“ aus Prag im Klostergarten am Kl. Exerzierplatz, Eintritt frei
So.	18.07.	15.00 Uhr Seniorenkonzert in der Redoute, VA: Stadt Passau, E: 5 €
20.-22.7.	10 Uhr	Pilzkurs - Pilzurlaub - Pilzkochkurs - Übernachtung
27.-29.7.	10 Uhr	Seminarleitung Herta Haimerl, Passau, Tel. 0851/46408
06.-08.8.	10 Uhr	VO: Passau, mit Ausflug nach Tschechien
27.-29.8.	10 Uhr	VA: Wolfgang Bachmeier, Pilzsachverständiger des DGM, Handy 0160 1100 952
Do.	22.07.	20.00 Uhr Die hohe Kunst des Älterwerdens, Referent: Pater Anselm Grün, OSB, VA: KEB Stadt und Landkreis Passau, Tel. 0851/393378, Eintritt 6 €, VO: Festsaal St. Valentin, Luragogasse 4
Do.	22.07.	18.00 Uhr Jahresfest des Alten Bräuhaus, es musiziert Josef Menzl, Info: Tel. 0851/4905252
Mi.	28.07.	18.30 Uhr Konzert mit der Knopf-Tasten-Blosmusi, im Klostergarten am Kl. Exerzierplatz, VA: Städt. Musikschule
Fr.	30.07.	20.00 Uhr LaBrassBanda – die fünfköpfige Band aus dem Chiemgau VO: Residenzplatz, Eintritt 20,- €+VVK, VA: Eulenspiegel Concerts, I: 089/54042600, info@eulenspiegel-concerts.de
So.	01.08.	14.00 Uhr Sonntagsführung zu „Mythos Weißes Gold“ Keine Anmeldung, OberhausMuseum Passau, Tel. 0851/493350, Mo.
02.-20.08.	07.30 Uhr	Ferien im Schloss für Kinder von 3 bzw. 5 bis 12 Jahren. in den ersten drei Augustwochen, mit buntem Programm von Sport, Spielen, Basteln, Werken, Kochen, und, und. VA: Kinderschutzbund Passau, Tel. 0851/2559
Sa.	07.08.	19.00 Uhr Donau im Feuerzauber - Abendschiffahrt, Wurm + Köck
Sa.	07.08.	15.00 Uhr Promenadenfest mit Höllgassenzinnober bis 24 Uhr, VA: City-Marketing, Stadtmkteting und AGON
9.-11.08.	10-14 Uhr	Hightech live erleben „Faszination Technik“ für junge Leute Ferientour des meetME-Trucks- im Hightech-Fahrzeug der bayerischen Metall- und Elektro-Industrie, VA: bayme vbm, kostenlos, Anmeldung erforderlich, Telefon 0851/396-740
9.-21.8.	08.00 Uhr	Sommer-Ferienhort im Abenteuer Aktivspielplatz Grubweg Infos: Tel. 171 44 500 75, Herr Stephan, oder werktags von 13-16 Uhr unter 0851/46490
Fr.	13.08.	20.00 Uhr Gastspiel Kulturmobil 2010 „Franz im Glück“ - Eine bayerische Komödie im Innenhof der Löwenbrauerei Passau, ab 17 Uhr Kindertheater „Thomasstag“, Eintritt frei
Sa.	14.08.	15.00 Uhr Seniorenkonzert in der Redoute, VA: Stadt Passau, E: 5 €
Sa.	14.08.	15.00 Uhr Konzert mit der Knopf-Tasten-Blosmusi im Klostergarten am Kl. Exerzierplatz, VA: Städtische Musikschule Passau
So.	29.08.	15.00 Uhr Standkonzert mit den Halser Musikanten im Klostergarten am Kl. Exerzierplatz, VA: Städtische Musikschule Passau,

Passauer Domorgel im hohen Dom

Orgelkonzerte, Geistliche Konzerte und Gottesdienstmusik
und VI. Internationale Orgelakademie
auf der größten historischen Kirchenorgel der Welt

2.	Mai bis 31.	Oktober	Mittags-Organische Orgelkonzerte, Mo – Sa, 12.00 – 12.30 Uhr, außer an Feiertagen, Einlass 11.20 Uhr
Do.	01.07.	19.30 Uhr	Geistliches Konzert III: Diözesanblechbläser und die Domorgel, Domorganist Ludwig Ruckdeschel, Leitung: Domkapellmeister Gerhard Merkl
Sa.	03.07.	09.00 Uhr	Priesterweihe W.Menschik: Missa de Angelis
Do.	08.07.	19.30 Uhr	Abendorgelkonzert V: Karl Maureen, München
So.	11.07.	09.30 Uhr	15. So. im Jahreskreis A. Caldera: Missa in B-Dur
Do.	15.07.	19.30 Uhr	Geistliches Konzert IV: Ludwig van Beethoven (1770 - 1827): Messe in C-Dur op. 86 Solisten der Passauer Dommusik, Passauer Domchor, Passauer Domorchester, Domorganist Ludwig Ruckdeschel, Leitung: Domkapellmeister Gerhard Merkl
Do.	22.07.	19.30 Uhr	Abendorgelkonzert VI: Junge Organisten
So.	25.07.	09.30 Uhr	17. So. im Jahreskreis Charles Gounod: Messe
Do.	29.07.	19.30 Uhr	Abendorgelkonzert VII: Roger Sayer, Rochester England
So.	01.08.	09.30 Uhr	Domkirchweih W.A.Mozart: Piccolominimesse KV 258
Do.	05.08.	19.30 Uhr	Abendorgelkonzert VIII: Wolfram Rehfeldt, Rottenburg
Do.	12.08.	19.30 Uhr	Abendorgelkonzert IX: Burkhard Ascherl, Bad Kissingen
So.	15.08.	09.30 Uhr	Maria Himmelfahrt Haydn: Kleine Orgelsolomesse
Do.	19.08.	19.30 Uhr	Abendorgelkonzert X: Gesang und Orgel I, Bernhard Forster, Bass; Orgel: Domorganist Ludwig Ruckdeschel
Do.	26.08.	19.30 Uhr	Abendorgelkonzert VI: Ludwig Ruckdeschel, Passau

Zeughaus

Info www.zeughaus-passau.de, Tel. 0851/35553

Sa.	03.07.	Lisense CD Release
Lisense (vormals S.T.F.U.) - Papa Joe Band - Radiodeath		
Sa.	10.07.	Improtheater
Innpromenade versus Stadtlandimpro		

OberhausMuseum Passau

4.-5.08.	18 Uhr	Sommerferienprogramm: Schmugglernacht in der Jugendherberge - Suche nach dem Weißen Gold! Geheime Nachrichten, dunkle Verstecke, eine Fackelwanderung mit Lagerfeuergerichten und jede Menge Spiel und Spaß erwarten die Kinder beim Schmugglerlager mit Übernachtung in der Jugendherberge Passau auf der Burg Oberhaus. Für Kinder von 8 bis 12 Jahren, Kosten 25.50 € inkl. Abendessen, gemeinsamer Übernachtung, Frühstück, Betreuung und Programm. Info: OberhausMuseum, Tel. 0851/ 493350, oberhausmuseum@passau.de, www.oberhausmuseum.de
----------	--------	--

Offene Museen in Passau

■ Oberhausmuseum Passau, Veste Oberhaus, Tel. 0851/493350
Sonderausstellung „Passau - Mythos & Geschichte“, Passauer Porzellan, Historische Apotheke, Zunft und Handwerk sowie Feuerwehrmuseum – 15.3.-15.11.2009, Mo.-Fr. 9-17 Uhr, Sa., So.+Feiert. 10-18 Uhr. Monats-Objekte: Juli: Vom Schmerold zu zünftiger Wirtshauskultur August: Gustav Rosenstängel, der letzte Passauer Porzellanmaler Info: Telefon +49(0)851/49 33 5-12, www.oberhausmuseum.de.
■ Böhmerwaldmuseum im OberhausMuseum Tel. 0851/42320.
■ Glasmuseum Passau im Wilden Mann, Rathausplatz, Tel. 0851/ 35071, mit über 30.000 Exponaten des weltberühmten „Europäischen Glases“ von 1650 - 1950. Täglich 13 –16 Uhr. Ganzjährig geöffnet. www.glasmuseum.de
■ Domschatz- u. Diözesanmuseum, über Wendeltreppe vom rechten (südl.) Seitenschiff im Dom zum Museum, Tel. 0851/ 35071, Meisterwerke romanischen bis barocken Kunstschatzes. 2.5. - 31.10., werktags 10 –16 Uhr. 9.5.-13.6. Sonderausstellung „Damit sich die Schrift erfülle“ Kreuzweg von R.+R. Hamleh
■ Römermuseum Kastell Boiotro – Archäologische Funde aus Ostbayern - 7000 Jahre Passauer Stadtgeschichte, Lederergasse 43, Tel. 0851/34769, www.stadtarchaeologie.de – Di.-So. 10.00-16.00 Uhr – Sonderausstellg. bis 4. Okt.: „Rasna die Etrusker“ in Verbind. mit Akademischen Kunstmuseum der Universität Bonn

Juli / August 2010 – www.schau-mal-rüber.de

Juli / August 2010 – www.schau-mal-rüber.de

Karpfham vergrößert Ausstellung und Festzelte! Mehr Platz für Aussteller, Gäste und Busse.

Mit einigen Verbesserungs-Maßnahmen startet das Karpfhamer Fest. **Rottal-Schau:**

Vergrößerung des Ausstellungs-Freigeländes Landtechnik um 8.000 qm. Immer mehr Landtechnik-Aussteller möchten in der Rottal-Schau des Karpfhamer Festes ihre Neuheiten präsentieren, langjährige Aussteller wollen größere Ausstellungsflächen. Mit zusätzlichen 8.000 qm wurde die Landtechnik-Freifläche um 20 Prozent vergrößert, wodurch den Fachbesuchern aus der Landwirtschaft noch mehr Information geboten wird.

Karpfhamer Fest:

Festzelte vergrößert = 1000 Plätze mehr. Trotz ca. 25.000 Sitzplätzen in sechs Festzelten ist abends oft alles „randvoll“. Vergrößerte Festzelte mit größeren Freiräumen zum Durchgehen und insgesamt 1000 Sitzplätzen mehr bringen auch mehr Sicherheit und Platz für die Gäste.

Vergnügungspark erweitert – tolle neue Fahrgeschäfte. Fahrgeschäfte für Menschen mit guten Nerven: z.B.: Power Tower, der höchste, transportable Freifallturm (66 Meter) auf Reisen (www.powertower2.de). Für gemütlichere Rundfahrten bietet sich z.B. das Riesenrad mit schöner Aussicht über den Festplatz und das Ausstellungsgelände (46 Meter hoch)



Blick vom Riesenrad über den Festplatz zur Rottal-Schau: Dort bekommen die Landtechnik-Hersteller 8.000 qm mehr Ausstellungsfläche. Foto: wevi

Neu auf dem Karpfhamer Fest. Hacklberger Hütte. Statt des bisherigen Wein- und Weißbierzeltes gibt es ab heuer erstmals auch ein Festzelt der Passauer Brauerei Hacklberg mit dem bekannten Festwirt Rudi Karlstetter aus Passau.

Für Fest- und Ausstellungsbesucher: Bauernkundgebung mit Bundesministerin Ilse Aigner. Der VLF hat für seine jährliche große Bauernkundgebung Ilse Aigner, Bundesministerin für Landwirtschaft, Ernährung und Verbraucherschutz

als Festrednerin gewinnen können. Termin: Dienstag, 31. August, 14 Uhr, Poighamer Hütte.

Bayernfinale des Lindner Geotrac Supercup (www.geotrac-supercup.at) Hier werden auf einem Parcours die besten Traktorfahrer ermittelt. Es winken tolle Preise. Die drei besten Fahrer nehmen am österreichischen Bundesfinale in Wels teil, als Hauptpreis gibt es einen Lindner Geotrac 94 im Wert von 65.000 Euro.

Zusätzliche 40 kostenlose Busparkplätze direkt neben dem Festplatz. Karpfham bietet damit direkt neben dem Festplatz 120 kostenlose, beleuchtete und bewachte Busparkplätze, gefahrlos durch die neue, großzügige Bundesstraßenunterquerung erreichbar.

Kostenlose Toiletten für Festgäste und Ausstellungsbesucher. Wer unser Bier trinkt, muss nicht extra bezahlen, wenn er die Toilette besuchen muss. Diesen Service bieten auch wir mit unseren Festwirten unseren Gästen.

Vorstehende Maßnahmen sollen dazu beitragen, den Besuchern des Karpfhamer Festes (26. bis 31. August) und der Rottal-Schau (27. bis 31. August) mehr Spaß, Erlebnis und Information zu bieten und von Karpfham mit guten Erinnerungen nach einem gelungenen Fest- und Ausstellungsbesuch heimzufahren.

Gäubodenvolksfest mit Ostbayernschau Straubings Fest mit niederbayerischem Charme

Gäubodenvolksfest (13.-23. Aug.)

Das zweitgrößte Volksfest in Bayern konnte seinen eigenen Charakter als Heimatfest des Gäubodens und seine gemütliche Atmosphäre bewahren und seinem heimlichen Ruf, das schönste Volksfest in Bayern zu sein, wieder alle Ehre machen. 120 Geschäfte auf 2,5 km Frontlänge lassen das Leben der über 1,2 Mio. erwarteten Besucher elf Tage lang zu einer Achterbahnfahrt werden.

Fünf der sechs Festzelte vergrößern ihre Flächen und bieten ca. 25.000 Sitzplätze für Unterhaltung und leckere Gaumenfreuden. Bekannte Kapellen tragen zur Stimmung in den Zelten mit traditioneller Blasmusik und modernem Party-sound bei. 100 Prozent Spaß garantiert der attraktive Vergnügungspark mit 49 Imbiss- und Verkaufsgeschäften sowie 23 Fahr- und 21 Spiel- und Belustigungsgeschäften. Darunter drei noch nie dagewesene Fahrerlebnisse: Flip Fly, High Energy und High Impress. Außerdem bereichert alljährlich eine Vielzahl kultureller und sportlicher Rahmenveranstaltungen das Festgeschehen. So z. B. der traditionelle Auszug am Freitag mit ca. 2500 Teilnehmern, darunter Trachten- und Volkstanzgruppen, Blaskapellen und prachtvoll geschmückte Brauerigespanne mit edlen Rössern. Dieses Fest muss man selbst mit all seinen Sinnen miterleben und fühlen, um die Einmaligkeit zu verspüren, die den grauen Alltag vergessen lässt.

Die Ostbayernschau (14. - 22. Aug.)

Kurze Wege legen es nahe, den Besuch des Gäubodenvolksfests mit einem Besuch der Ostbayernschau zu verbinden. Rund 700 Aussteller auf 55.000 qm geben einen Überblick über Produkte, Dienstleistungen und Informationen aus der Region. In 17 Hallen einschließlich der modernen Joseph-von-Fraunhofer-Halle werden 23 Warengruppen (u. a. Bauen, Haus,



Gäubodenvolksfest

Garten, Wohnen, Gesundheit, Mode, Nahrungs- und Genussmittel) angeboten und wie in einem „Kaufhaus für alle Lebenslagen“. Sehenswerte Informationsstände und Sonder-schauen sorgen zusätzlich für Abwechslung und Unterhaltung. Die Ostbayernschau bietet auf dem großzügig angelegten Freigelände neben Raum für den Kommerz auch Ruhezonen zum Entspannen. Diese vielfältige bunte Mischung auf insgesamt 8 km Präsentationslänge, sowie der freie Eintritt verleihen der Ostbayernschau ihren besonderen Reiz und ziehen über 400.000 Besucher an.

Info: Straubinger Ausstellungs- und Veranstaltungs GmbH, Am Hagen 75, 94315 Straubing, Tel.: 0049 (0)9421/8433-0, Fax: 09421/8433-25, E-Mail: info@ausstellungen-gmbh.de, Internet: www.ausstellungen-gmbh.de

Kultig. Bayerisch. Herzlich.

gäubodenvolksfest
„a trumm vom paradies“

straubing · 13. - 23. august

Sie denken, Sie kennen Bayern? Dann waren Sie noch nicht bei uns! Zwischen 6 neugestalteten Festzelten und einem riesigen Vergnügungspark mit 23 Fahrgeschäften findet in der Gäubodenmetropole Straubing jeder sein Stück vom Paradies: Familien, kleine und große Herzensbrecher in Lederhosen und Dirndl, Liebhaber kulinarischer und musikalischer Genüsse. Besuchen Sie Bayerns kultigstes Volksfest und feiern Sie mit uns!

Infos unter
www.ausstellungen-gmbh.de

gäubodenvolksfest
SR. erleben

Vielfältig. Innovativ.

ostbayernschau
„die verbaucherausstellung“

straubing · 14. - 22. august

Besuchen Sie die größte Verbraucherausstellung im ostbayerischen Raum! Über 700 Aussteller mit einer riesigen Auswahl an Produkten und Dienstleistungen. 17 Hallen, die moderne Joseph-von-Fraunhofer-Halle sowie ein großes Freigelände bieten den Besuchern alles, was das Herz begehrt. Täglich von 9.00 - 18.00 Uhr.

Eintritt frei!

Infos unter
www.ausstellungen-gmbh.de

ostbayernschau
SR. erleben



Ostbayernschau



Inntaler Volksfest
Bad Füssing

Riesenflohmarkt · Schafkopfrennen
Do 12. - Mo 16. Aug. 10

Donnerstag, 12. Aug.

ab 17.00 Uhr
Standkonzert in Würding mit den Inntaler Musikanten an der Festzug mit dem Brauereigespann und den Aigner Böllerschützen.

ab 17.30 Uhr
Bieranstich durch Bürgermeister Alois Brundobler "O zapft is" und den Inntaler Musikanten.

Abends
Die Lauser Wild im Kilt

Freitag, 13. Aug.

ab 15.00 Uhr
Festbeginn

Mittagstisch
Spaß für Kinder im kostenlosen Vergnügungspark

14 - 16 Uhr "Happy Hour"
1/2 Hendl unterbreitung € 3,90
Maß Bier unterbreitung € 4,90

Abends
Volksfeststimmung mit den Zillertaler Bergcasanovias

Samstag, 14. Aug.

ab 10 Uhr
Schafkopfrennen

Mittagstisch
Spaß für Kinder im kostenlosen Vergnügungspark

14 - 16 Uhr "Happy Hour"
1/2 Hendl unterbreitung € 3,90
Maß Bier unterbreitung € 4,90

Abends
Volksfeststimmung mit den Zillertaler Bergcasanovias

Donnerstag, 12. Aug.

ab 17.00 Uhr
Standkonzert in Würding mit den Inntaler Musikanten an der Festzug mit dem Brauereigespann und den Aigner Böllerschützen.

ab 17.30 Uhr
Bieranstich durch Bürgermeister Alois Brundobler "O zapft is" und den Inntaler Musikanten.

Abends
Die Lauser Wild im Kilt

Freitag, 13. Aug.

ab 15.00 Uhr
Festbeginn

Mittagstisch
Spaß für Kinder im kostenlosen Vergnügungspark

14 - 16 Uhr "Happy Hour"
1/2 Hendl unterbreitung € 3,90
Maß Bier unterbreitung € 4,90

Abends
Volksfeststimmung mit den Zillertaler Bergcasanovias

Samstag, 14. Aug.

ab 10 Uhr
Schafkopfrennen

Mittagstisch
Spaß für Kinder im kostenlosen Vergnügungspark

14 - 16 Uhr "Happy Hour"
1/2 Hendl unterbreitung € 3,90
Maß Bier unterbreitung € 4,90

Abends
Volksfeststimmung mit den Zillertaler Bergcasanovias

Biergartenbetrieb! Eintritt frei an allen Festtagen! Große Tanzfläche im Festzelt!

4 kostenlose Fahrgeschäfte

Autoskooter:

10 Chips 5,- €

Programmanforderungen vorbehalten

Kontaktadresse u. Biermarkenverkauf:
Fischbraterei Härtel
94099 Ruckstorf u. d. Rott
Tel. 0 85 34 / 840 00 - Fax: 0 85 34 / 840 83
e-Mail: Franz.Haertel-ck@t-online.de

Modernisierung der Kurverwaltung: Bad Füssing investiert 1,4 Mio

Bad Füssings Kurverwaltung war in den letzten 21 Jahren Treffpunkt und Informationsdrehscheibe für jährlich 1,6 Millionen Besucher. Nach zwei Jahrzehnten intensiver Nutzung wurde diese „begehbare Visitenkarte“ des Orts in den letzten Monaten umfassend saniert: Aus der „Kurverwaltung“ wurde zugleich ein besucherfreundlicher „Kur- & Gästeservice“. Bei einem Tag der offenen Tür am Freitag, 25. Juni, konnten Gäste und Bürger Bad Füssings das zukunftsweisende Ambiente des neuen Gästetreffpunkts am Rathaus hautnah erleben und auch einen Blick hinter die Kulissen werfen.

„Die Modernisierung war nach 20 Jahren dringend notwendig“, sagt Kurdirektor Rudolf Weinberger. Auslöser für den Umbau war letztendlich das geänderte Gästeverhalten. „Der Beratungsbedarf der Gäste bei den Gesundheits- und Freizeit-Angeboten im Ort und in der Umgebung ist deutlich größer geworden“, erläuterte der Kurdirektor bei der Wiedereröffnung. Zudem habe sich die Zahl der Gäste seit Eröffnung des Infocenters 1989

fast verdoppelt. Auch weil der Freistaat Bayern über das Konjunkturprogramm mehr als die Hälfte der Baukosten in Form von Zuschüssen beisteuerte, fiel die Entscheidung zur Generalsanierung.

Das Mehr an Service und Beratung soll sich auch im neuen Namen der bisherigen Kurverwaltung widerspiegeln: Sie wird sofort als „Kur- & Gästeservice“ Flagge zeigen. Die 30 Mitarbeiter der Kurverwaltung sind nach Abschluss des Umbaus bereits wieder an ihre Arbeitsplätze im neuen Gebäude zurückgekehrt. Die „begehbare Visitenkarte Bad Füssings“ präsentiert sich den Gästen jetzt hell und freundlich, repräsentativ und einladend, geprägt von viel Licht, Glas, Aluminium und warmen Farben. Der Beratungsbereich bildet mit einer halbrunden Infotheke den Mittelpunkt der Halle.

Die Arbeitsbedingungen der Mitarbeiter haben sich durch den Umbau deutlich verbessert. Mehr Büro und Lagerflächen schaffen zusätzlichen Raum. Glaswände reduzieren Geräusche und ermöglichen ein konzentriertes Arbeiten.



Hell und modern: der Beratungsbereich im neuen Bad Füssinger Kur- & Gästeservice. Foto: Kur- & Gästeservice Bad Füssing



Glücklich über den neuen Gästeservice: (v.r.) Bürgermeister Alois Brundobler, Bereichsleiter Wirtschaft Dr. Jürgen Weber (Reg. v. Niederbayern), Kurdirektor Rudi Weinberger und Architekt Georg Leeb. Foto: Werner Vierlinger

Obernzell, Pocking und Schönberg

Anziehend angezogen in Tracht von Spieth & Wensky!

Burschen und Mädls können sich über mangelnde Aufmerksamkeit Dank der neuen Fei-erlaune-Kollektion von Spieth & Wensky nicht beschweren.

Dirndl und Hemden im neuen Großkarolook sind echte Hingucker.

Nichts passt besser zur guten Volksfeststimmung als Tracht, denn damit ist Spaß und Stimmung vorprogrammiert.

Deshalb setzen wir hohe

Maßstäbe an unsere Kollektion.

Von der Idee zur Skizze bis hin zu den fertigen Modellen, kreiert und fertigt Spieth & Wensky ein abwechslungsreiches Sortiment an Trachtenbekleidung.

Überzeugen Sie sich von unserer Modellvielfalt, bei der Qualität und Preis stimmen. Spieth & Wensky – Wir machen Tracht - und das mit Stolz und Freude!



Spieth & Wensky®

www.LandLustMode.de



Lederhosen-Set € 199,-
Hemd + Hose + Träger + Socken + Schuhe

Passauer Str. 30
94130 Obernzell
Tel. 08591/9005-20

Unterer Marktpl. 9
94513 Schönberg
Tel. 08554/9602-20

Am Stadtplatz 2
94060 Pocking
Tel. 08531/1733

Juli / August 2010 – www.schau-mal-rüber.de

Juli / August 2010 – www.schau-mal-rüber.de

Mittwoch, 14. Juli 2010 – ab 18.00 Uhr – Kurplatz Bad Füssing

6. Bad Füssinger Thermen OpenAir

Das Megafest der volkstümlichen Szene – bei freiem Eintritt!

Am Mittwoch, 14. Juli um 18.00 Uhr ist es wieder so weit. Dann nämlich steigt bereits zum 6. Mal das „Bad Füssinger Thermen OpenAir“ – ein musikalisches Feuerwerk, welches im gesamten ober- und niederbayrischen Raum seinesgleichen sucht.

Vier Stunden lang geben sich internationale Spitzeninterpreten der volkstümlichen Musik und des deutschen Schlagers auf der großen Open-Air-Bühne auf dem Kurplatz ein Stelldichein.

Dem Kur- & Gästeservice Bad Füssing in Zusammenarbeit mit AlpenStar TV ist es wiederum gelungen, Künstler aus Südtirol, Österreich und Deutschland für diese Fernsehaufzeichnung zu gewinnen. Die Veranstalter erwarten zu diesem Großevent rund 10.000 Fans aus dem gesamten deutschsprachigen Raum.

Das „Bad Füssinger Thermen OpenAir“ hat sich innerhalb weniger Jahre zu einem Fixtermin im jährlichen Veranstaltungskalender entwickelt und nimmt einen Spitzenplatz in der Beliebtheitskala der Veranstaltungen ein. Zahlreiche Bad Füssinger Stammgäste buchen ihren Aufenthalt eigens in diesem Zeitraum, um an diesem Spektakel teilnehmen zu können.

Das Besondere daran: die Gemeinde Bad Füssing an der Spitze mit Bürgermeister Alois Brundobler und Kurdirektor Rudi Weinberger wollen sich bei Stammgästen und regelmäßigen Besuchern für die jahrelange

Treue zum größten Kurort Europas bedanken. Das heißt:

Freier Eintritt für Alle!
Für die Organisatoren bedeutet diese Veranstaltung einen enormen logistischen Aufwand.

Die mobile Bühne wird bereits Tage vorher angeliefert. AlpenStar TV hat eine Fachfirma mit der technischen Abwicklung für Ton-, Licht- und Aufnahmetechnik beauftragt, die die notwendigen Vorbereitungen für das Konzert und die TV-Aufzeichnung treffen wird. Auf dem Kurplatz und in der Kurallee werden die Stühle und Tischgarnituren aufgebaut, um den Gästen Sitzmöglichkeiten zu bieten. Aus diesem Grunde ist die Kurallee (zwischen Schillerstraße/Promenade und der Beethovenstraße) ab 13.07. für den Verkehr gesperrt.

Für den Austausch der Künstler mit ihren Fans werden Hütten aufgebaut, wo sich die Fans Autogramme holen und ihre CD's signieren lassen können. Ein Angebot an Sicherheitskräften von Feuerwehr über Sanitäter und Wachpersonal wird im Einsatz sein. Die umliegenden Wirte des Kurplatzes übernehmen in bewährter Weise die Verköstigung der Open-Air-Besucher. Erfahrungsgemäß treffen die ersten Fans bereits am frühen Vormittag ein und bis zum Nachmittag werden die vorderen Plätze bereits belegt sein. Parkplätze rund um das Veranstaltungsgelände sind entsprechend ausgeschildert.

Auch die Interpreten freuen sich schon riesig auf ihren Auftritt, da sich inzwischen herumgesprochen hat, dass das „Thermen OpenAir“ in Bad Füssing in seiner Art und Weise einzigartig ist und vor einer grandiosen Fankulisse über die Bühne geht.

Mit dabei sind:

Die Alpenrebellen – das Alpentrio Tirol – Andreas Fulterer – die Brugger Buam – die Edlseer – Fernando Express – die Grubertaler – Judith & Mel – Mara Kayser – die MostiBären – Marc Pircher – das Nockalm Quintett – Spitzbua Markus – Tex Robinson & Friends – die Zillertaler Haderlumpen – sowie die vier Grand Prix-Finalisten 2010 aus Südtirol: **Volxrock, die Geschwister Niederbacher, Alex Pezzei & die Grödner Alphonbläser und die Bergdiamanten.**

Aus dem Filmmaterial werden vier Sendungen zusammengestellt, die ab 30.07. auf LT1 OÖ / Innsat TV über Astra europaweit sowie in Tirol TV und ProSiebenSat.1. Welt sogar bis nach Amerika und Kanada ausgestrahlt werden. Die Übertragung findet jeweils freitags ab 20.00 Uhr (mit Wiederholung am Sonntag um 15.00 Uhr) statt. LT1 OÖ ist auf folgender Frequenz zu empfangen: ASTRA 19,2 Ost, Sendefrequenz 12.663 für manuelle Eingabe; Transponder 115, SID 13104 H 5/6, 22.000 SR.

Rottaler Gesprächs- & Diskussionsforum Bad Birnbach

Moderation: Ruthart Tresselt
Fernsehjournalist, Vorsitzender Internationaler Presseclub München

Veranstaltungsort:
Festsaal des Gasthof Wasner,
Bad Birnbach, Passauer Str. 9,
Tel. 08563-871, Fax 08563-523
Eintritt frei, Anmeldung erbeten!

Freitag, 9. Juli 2010, 19 Uhr:

Gesprächspartner:
Wolfgang Krebs
Kabarettist und
Verwandlungskünstler

Thema: Im Krebsgang durch die Neuzeit

Auf der Bad Birnbacher Wasner-Bühne nehmen gleich drei Ministerpräsidenten – Horst Seehofer, Günther Beckstein und Edmund Stoiber – von diesem Künstler Besitz, darüber hinaus erfragt Ruthart Tresselt auch einiges über die mediale Zukunft des Kabarets.

Sonntag, 18. Juli 2010, 17 Uhr:

Gesprächspartner:
Horst Seehofer
Bayerischer Ministerpräsident

Thema: Leben wir über unsere Verhältnisse?

Welche Bedeutung und welche Rolle spielen Spekulanten? Können die Bürger noch Vertrauen in die Politik haben? Und: Stabilität, Bürgschaften, Sparen? Wo ist Bayern besser?

Frisch und flott in den Sommer

Unser Sommer-Highlight:

Strähnen

in modischen Farben

statt € 35,- nur € 29,90

Unsere Dauer-Renner:

Mo + Do	Herren-Spartag	Trockenhaarschnitt	statt 12,- nur € 9,-
Di + Mi	Damen-Spartag	Dauerwelle kompl.	statt 64,- nur € 49,-
Mi	Herren-Wellnesstag	Waschen, Schneiden, Kopfmassage, Styling	statt 20,- nur € 14,-
Mo - Sa	Jugend-Service	Waschen, Schneiden, Styling, Festiger und Spray	statt 35,50 nur € 25,-

hair INN style bad füssing

Damen- und Herren-Salon

Auf Ihren Besuch freut sich Heidi Pillichshammer aus St. Martin im Innviertel mit ihrem Team!

Öffnungszeiten:
Mo - Do 9.00 - 18.00 Uhr
Fr 8.30 - 18.00 Uhr
Sa 8.00 - 14.00 Uhr

hair INN style bad füssing
94072 Bad Füssing, Lindenstraße 2
Telefon 00 49 (0) 85 31 / 20 29

6. THERMEN OPENAIR

14. Juli, 18:00 Uhr
am Kurplatz Bad Füssing

Alpentrio Tirol, Andreas Fulterer, Alex Pezzei & Grödner Alphonbläser, Alpenrebellen, Bergdiamanten, Brugger Buam, Edlseer, Fernando Express, Geschwister Niederbacher, Grubertaler, Haderlumpen, Judith & Mel, Marc Pircher, MostiBären, Mara Kayser, Nockalm Quintett, Spitzbua Markus, Tex Robinson & Friends, Volxrock
Moderation: Dieter Gerauer

TV Aufzeichnung! • Eintritt: frei

BAD FÜSSING
wirkt und wirkt und wirkt

Musical von Heinz Rudolf Kunze und Heiner Lürig Ein Sommernachtstraum

Regie: Benjamin Sahler
Management: Heinrich Fuller

Theatertage Schloss Ortenburg 2010

Freitag 9. Juli 10, 20:30
Samstag 10. Juli 10, 20:30
Freitag 16. Juli 10, 20:30
Samstag 17. Juli 10, 20:30

Ausweichtermine bei Schlechtwetter:
Sonntag 11. Juli 10, 20:30
Sonntag 18. Juli 10, 20:30

Vorverkauf:
Touristinfo Ortenburg
Marktplatz 11
Tel. 08542 16421

www.theatertage-schloss-ortenburg.de

William Shakespeare's Sommernachtstraum

als zauberhaftes Musical im Ortenburger Schloss

Nach einjähriger Zwangspause melden sich die Ortenburger Theatertage in diesem Jahr mit einer Neuproduktion des Musicals „Ein Sommernachtstraum“ nach Originalmotiven von William Shakespeare zurück. Der Rockpoet und Topstar der 80er Jahre Heinz Rudolf Kunze hat mit der vorliegenden Fassung die Herausforderung angenommen und aus dem ungebrochen populären Klassiker ein frisches, zeitgemäßes Musical gemacht. Kunzes „Sommernachtstraum“ bleibt dabei dennoch dem Geist und Stil des Originals treu: frech, voller Leben, temporeich und gewitzt! Kunzes größter Hit „Dein ist mein ganzes Herz“ ist in dem Werk ebenfalls in einer ganz speziellen Shakespeares-Version zu erleben.

Die Organisatoren freuen sich, bundesweit renommierte Musicaldarsteller in Ortenburg präsentieren zu können: So übernimmt Markus Schneider, der in dieser Spielzeit u.a. in Hauptrollen bei „Hair“ am Nationaltheater Mannheim oder bei „Evita“ am Dortmunder Theater besetzt war, die Rolle des Elfenkönigs Oberon. Stephanie Marin, die gerade bei der bundesweiten Tournee des „Glückner von Notre Dame“ die Hauptrolle „Esmeralda“ gespielt hat, gibt die Elfenkönigin Titania. Auch der Ortenburger Publikums- und Theaterliebhaber JERRY wird der Aufführung wieder Farbe verleihen und übernimmt die Rolle des Puck, dem munteren Kobold, bei dem die Handlungsfäden des Werkes zusam-



Für die Musicalsfans gibt es ein Wiedersehen mit JERRY dem Publikums- und Theaterliebhaber der letzten Theatertage Ortenburg. Foto: Sahler

menlaufen. Zusammen mit Liveband, Chor und Tanzgruppe werden ca. 40 Personen bei dem bunten Sommerspektakel im Schlosshof mitwirken.

Regisseur Benjamin Sahler kündigt eine Inszenierung an, die dem Werktitel wirklich gerecht wird und das Publikum für einen Abend zu einem zauberhaften „Sommernachts“-Traumtheater um die Irrungen und Wirrungen der Liebe einlädt. Wer das Ortenburger Schloss kennt, kann sich vorstellen, wie gut dieses zauberhafte Werk in den einzigartigen Innenhof dieses historischen Gemäuers passt. Magische Lichteffekte, ausgereifte Ton- und Bühnentechnik, vielfältige Kostüme und erstklassige Darsteller versprechen ein Fest für alle Sinne.

Das Musical „Sommernachtstraum“ begeisterte seit seiner Uraufführung im Jahr 2003 fast 100.000 Besucher bei Freilichtaufführungen in den Herrenhäuser-Gärten in Hannover. Umso erfreuter sind die Verantwortlichen dieses Erfolgsstück - als erste Neuinszenierung überhaupt seit den Aufführungen in Hannover - in Ortenburg präsentieren zu können. Da dieses Freilichtereignis aufgrund des engen Terminplanes im Schloss dennoch nur an vier Abenden gezeigt werden kann, empfiehlt es sich, rasch den Kartenvorverkauf zu nutzen.

Die Aufführungstermine sind die Freitage 9. und 16. Juli sowie die Samstage 10. und 17. Juli jeweils 20:30 Uhr. Neu ist die Regelung, dass bei schlechtem Wetter die Vorstellung zunächst auf den folgenden Sonntag verschoben wird und nur im äußersten Notfall eine Ersatzvorstellung in der Schlosskapelle angeboten wird. Damit möchten die Veranstalter erreichen, dass möglichst alle Besucher in den Genuss der zauberhaften Atmosphäre einer sommerlichen Aufführung unter freiem Himmel kommen. Karten verkaufen die Touristinfo Ortenburg (08542 16421), Schreibwaren Gebeßler, Ortenburg (08542 91278) sowie alle PNP-Geschäftsstellen und der PNP-Ticketservice im Internet. Weitere Infos unter www.theatertage-schloss-ortenburg.de.

mütlicheren Teil der Veranstaltung: Sie können rund um die Uhr zuschauen, ihre Favoriten anfeuern und Biergarten, Musik und Programm genießen. Infos zu Ausschreibung und Anmeldung unter: www.24h-mtb-badgriesbach.de. Zuschauer übernehmen den ge-

Birgit Bernkopf

Bad Griesbach im Rottal

Runde um Runde zum Sieg

KWA-24-Stunden-Mountainbike-Rennen in Bad Griesbach

Einen ganzen Tag und eine Nacht lang ununterbrochen Mountainbike fahren? Was sich unglaublich anhört, wird in Bad Griesbach tatsächlich gemacht: Der niederbayerische Gesundheitsort ruft zum „2. KWA-24-Stunden-Mountainbike-Rennen“ auf.

Idyllische Pfade an der geschwungenen Rott, gemütliche Straßen von Weiler zu Weiler, schattige Waldwege sowie anspruchsvolle Berg- und Talfahrten im leicht hügeligen Rottal: Für Radfahrer hat die Landschaft rund um Bad Griesbach alles zu bieten, was Radler-Hezen höher schlagen lässt. Je nach Lust und Kondition kann sich hier jeder seine Ziele selbst stecken.

Schon zum zweiten Mal gibt es dieses ganz besondere Ereignis für Biker: Vom 16. bis 18. Juli findet das „KWA-24-Stunden-Mountainbike-Rennen“ in Bad Griesbach statt.

Auf einem 6,3 Kilometer langen Rundkurs von der Altstadt nach Bad Griesbach-Therme haben die Biker über 100 Höhenmeter zu bewältigen und fahren die Strecke – so oft sie es schaffen. Angetreten wird dabei al-



Viele Fans säumen den Weg der 24-Stunden-Mountainbiker. Foto: Birgit Bernkopf

leine, in 2er oder 4er Teams. „Egal ob Profis, ambitionierte Breitensportler oder Freizeitradler – jeder kann mitmachen“, betont Organisator Gerd Heumader vom TSV Bad Griesbach und betont, dass die Fahrsicherheit in jedem Fall im Vordergrund steht.

Zuschauer übernehmen den ge-

Bad Griesbach swingt ...

jeden Mittwoch
vom 30.6. bis 4.8.
von 19 bis 22 Uhr
auf der Bistro-Terrasse
der Wohlfühltherme

Musiksommer in der Therme



Voice & String



Maria Cristina
Godinez Rivera
& Band



B-Bop



Voice & String

Mittwoch, 30.06.

Äußerste Perfektion im Zusammenspiel ebenso wie furiose Soli und die Stimme der attraktiven Sängerin Corinna charakterisieren die Band, welche die schnellen Rhythmen ebenso beherrscht wie ruhige Balladen. Von dieser Swing-Combo werden Sie bekannte Jazz- und Swingklassiker hören.

Mittwoch, 07.07.

Latin Jazz authentisch und auf höchstem Niveau. Die Sängerin Maria Cristina Godinez Rivera stammt von der Zuckerrohrinsel Cuba und wird in Ihrer Heimat als „la vozasa“, eine der verführerischen Stimmen Kubas bezeichnet. Eine heißblütige Tänzerzählung, die von einer feurigen Musikkultur kündigt. Ihre Stimme und ihre an die besten karibischen Sängerinnen erinnernde Interpretationssicherheit machen jedes Lied zu einem Genuss.

Mittwoch, 14.07.

Deep in the South: Jazz aus den Südstaaten, südamerikanischer Jazz und: auch im tiefen Süden Deutschlands soll es ja Musik geben Sonne von Innen und von Außen - für Innen und Außen!

Mittwoch, 21.07.

Die große Kunst von Steffi Denk und Hans Yankee Meier ist es, alles trügerisch leicht und einfach klingen zu lassen. Was viele andere Künstler als Beschränkung sehen würden, betrachtet das Duo als große Herausforderung: nämlich ihr Publikum einzig und allein mit Gitarre und Stimme zu fesseln. Und dies gelingt ihnen mit Bravour.



Banda



Jazz4mation

Mittwoch, 28.07.

Klezmer, Balkan und Gypsy. Handgemachte akustische Musik, vorwiegend aus Osteuropa, die sich durch Freude am Zusammenspiel und Lust an der Improvisation auszeichnet. Gesungen wird in jiddisch, hebräisch, ungarisch, italienisch und deutsch. Wild und wechselhaft.

Mittwoch, 04.08.

Die Band jazz4mation hat sich mit verschiedenen Themenprogrammen im ganzen Südbayerischen Raum einen Namen gemacht. Mit dem aktuellen Programm „celebrating songs from Norah Jones“ widmen sich die 4 Musiker um Sängerin Johanna Christ der amerikanischen Ausnahmekünstlerin mit Musik irgendwo zwischen Folk, Pop, Jazz und Funk.

- Eintritt zum Konzert frei • Zugang über Eingangshalle und Bistro.
- Die Thermennutzung ist bis 21 Uhr möglich.
- Die Bühne befindet sich auf der Bistro-Terrasse.
- Die Veranstaltung findet auch bei schlechtem Wetter statt.
- Genießen Sie die Sommerabende und lassen Sie sich von Musik und verschiedenen Köstlichkeiten des Bistros in der Wohlfühltherme verwöhnen.
- Die Küche hat bis 21 Uhr geöffnet.
- Das Bistro und die Bistroterrasse erreichen Sie während Ihres Thermen Aufenthalts vom Badebereich aus.

Wir freuen uns auf Sie!
Thermalbadstr. 4
94086 Bad Griesbach
Tel. 0049 (0)8532 / 96 15 0
www.wohlfuehltherme.de
info@wohlfuehltherme.de

Ihre Wohlfühltherme Bad Griesbach





Brezn und Pokale: Lampionfest und Altstadtlauf

Bad Griesbach. Mit einer über 40-jährigen Geschichte blickt das jährliche Lampionfest bereits auf eine lange Tradition zurück. Die Organisatoren arbeiten nun daran, dass auch die sportliche Komponente zum festen Bestandteil wird. Bereits zum sechsten Mal richten der Gewerbe- und Tourismusverein und der TSV Bad Griesbach den Altstadtlauf aus. „Das Lampionfest und der Altstadtlauf gehören mittlerweile einfach zusammen“, sind sich die Organisatoren einig. Seit 2005 ist der sportliche Sonntag beim Lampionfest die beste Möglichkeit, Hendl, Mandln und Festbier der vorangegangenen vier Festtage wieder abzutrainieren. Das wird auch beim diesjährigen Lampionfest vom 29. Juli bis zum 1. August so sein.

Der Lauf, den der Gewerbe- und Tourismusverein gemeinsam mit dem TSV Bad Griesbach ausrichtet, ist für Hobbyportler und Profis gleichermaßen gedacht. Nach dem letztjährigen Erfolg gibt es auch in diesem Jahr

eine Firmen-, Behörden- und Mannschaftswertung. Den Gewinnern winkt ein halber Tag im Hochseilgarten Bad Griesbach für 10 Personen.

Je nach Jahrgang stehen wieder verschiedene Strecken zur Auswahl: Bambini- und Schülerläufe, sowie ein 10 Kilometer langer Hauptlauf für die Erwachsenen. Wie in den vergangenen Jahren gibt es für alle Starter eine Finishermédaille, eine Urkunde und zum Durst löschen ein Finisherbier bzw. -limo am Lampionfest. Die Bad Griesbacher verwandeln dazu ihren bayerischen Stadtplatz für vier Tage in einen riesigen Biergarten, von hunderten Lampions beleuchtet. Und dazu knusprige Schmankerl, eine frische Maß Bier, stimmungsvolle Live-Musik und zünftiges Feiern.

Zum Altstadtlauf 2010 können sich die Teilnehmer im Internet unter www.altstadtlauf-badgriesbach.de anmelden. Weitere Informationen vom Gewerbe- und Tourismusverein Bad Griesbach, Telefon 0 85 32/796 11 02.

Birgit Bernkopf

Bad Griesbach Veranstaltungen Juli+August

JULI 2010

- 03.07. Porschetreffen, Karpfham
- 03.07. Haagstraßenfest, Bad Griesbach-Altdorf
- 15.07. Bridge-Golf-Kombinationsturnier, Parkhotel
- 17./18.07. KWA-24-Std-Mountainbike-Rennen
- 24.07. Kaiser-Cup zu Gunsten der Franz-Beckenbauer-Stiftung
- 24.07. Kinderfest bei den Sternsteinhofhütten
- 25.07. Musikanten-Jahrtag, Klosterhof St. Salvator
- 29.07.-01.08. Lampionfest mit Altstadtlauf auf dem Bad Griesbacher Stadtplatz

AUGUST 2010

- 06.08. „Flez Orange“, Kleiner Saal
- 07./08.08. Waldfest St. Salvator
- 09.08. „Otti und die Heimatlosen“, mit Kabarettist Ottfried Fischer und Weltklassetrompeter Claus Reichstaller, Kursaal
- 20.-22.08. Int. Ballontreffen, Bad Griesbach-Therme
- 26.-31.08. Karpfhamer Fest mit Rottal Schau Bayerns großes Volksfest mit der größten, jährlichen Landwirtschaftstechnik-Schau Süddeutschlands

Infos und Vorverkauf:
Gäste-Information der Kurverwaltung Bad Griesbach
Kurallee 1a, 94086 Bad Griesbach
Tel. 0 85 32/7 92-47, Fax 0 85 32/76 14
E-mail: info@badgriesbach.de
www.badgriesbach.de oder www.eventick.de



THEME | LUFTKURORT | GOLF RESORT | in Bayern

Vorhang auf für den Donausteig

Der neue Weitwanderweg zwischen Passau und Grein wird eröffnet



V.l.n.r.: Landtagspräsident Friedrich Bernhofer, Vorsitzender der Werbegemeinschaft Donau ÖÖ (WGD); Willi Ebner, Vorsitzender Tourismusverband St. Nikola; Edith Bottler, Tourismusreferentin Landkreis Passau; KommR Manfred Grubauer, Vorsitzender Tourismusverband Linz; und Petra Riffert, Geschäftsführerin WGD vor der ersten Donausteig-Startplatztafel in Linz. Foto: WGD ÖÖ

450 Kilometer Wanderwege im bayrisch-oberösterreichischen Donautal zwischen Passau und Grein wurden in den vergangenen Monaten für den Donausteig und die 40 Donausteig-Runden beschilbert. 135 Start-, Rast- und Panoramaplätze wurden entlang des neuen Weitwanderweges eingerichtet und mit den modernen „Donausteig-Möbeln“ versehen. Die großen Informationstafeln – unter anderem mit den 120 von Märchenprofi Wolfgang Wittmann neu erzählten und von Jakob Kirchmayr illustrierten Donauesagen – finden nach und nach an ihre Bestimmungsorte. Und die 64 Donausteig-Wirte haben sich ebenfalls über Monate hinweg intensiv auf die Wandergäste entlang der Donau vorbereitet.

Ein festlicher Auftakt

Am 3. Juli ist es dann soweit: Der mit Spannung erwartete Donausteig wird nach rund vier Jahren Vorbereitungszeit mit einem großen Fest in Au in der Schlögener Schlinge seiner Bestimmung übergeben. Ab 14.00 Uhr werden gratis Shuttle die Gäste von den Parkplätzen in Niederranna und Wesenufer nach Schlägen bringen. Von dort aus geht's mit 4 Fährten ans Nordufer nach Au. Schon ab 15.00 Uhr startet das Unterhaltungsprogramm für Groß und Klein mit interaktiver Donau-Ausstellung an Bord der MS Negrelli, Spielbus, Kinderschminken, Bastel- und Geschicklichkeitsstationen und vielem mehr. Professionelle Naturführer laden zum Wandern rund um die Schlögener Schlinge ein: Auf dem Ciconia-Weg nach Inzell, zum Schlögener Blick und zur Ruine Haichenbach. Und weil der Donausteig ja unter dem Motto „einfach sagenhaft“ steht läuft die MS Sissi drei Mal zur Märchenschiffahrt aus. Helmut Wittmann, der Kopf hinter den Sagen des Donausteiges, erzählt unter dem Titel „Von Donaufürst und Krapfenwunder“ aus dem Sagenschatz der Donau. Das Nordic-Walking-Test Center, eine waghalsige Mountainbike-Trial-Show und Fesselstarts mit Heißluftballonen komplettieren die Veranstaltung, die mit jeder Menge Musik umrahmt und mit regionalen Schmankerln kulinarisch bestens versorgt wird.

Um 17.00 Uhr wird der Donausteig schließlich von Wirtschaftsminister Dr. Reinhold Mitterlehner und Landeshauptmann Dr. Josef Pühringer im Rahmen eines Festaktes eröffnet. Highlights im Rahmen der Festlichkeiten sind die Uraufführung des Donausteig Filmes „Passau-Linz-Grein“, die Flaggenparade mit den Bürgermeistern der 46 Donausteig-Gemeinden aus Bayern und Oberösterreich und die Segnung des Donausteiges durch den Innsbrucker Bischof Dr. Manfred Scheuer,

den gebürtigen Haibacher. Den atemberaubenden Schlusspunkt des Festaktes setzt die Paraglidge-Flugshow des Weltmeisters Walter Holzmüller.

Für die Krönung des rauschenden Festes für den Donausteig sorgt die „Inszenierte Donausage“ um 22.15 Uhr: Der Märchenerzähler Helmut Wittmann erzählt die Sage „Glücksbringer Schlange“. Rund um die Geschichte rankt sich eine spektakuläre Inszenierung mit Musik, Pyrotechnik und Lichteffekten sowie mit einem Feuerwerk zum Abschluss.

Auch Passau, Linz und St. Nikola feiern

Neben dem großen Fest in der Schlögener Schlinge wird die Eröffnung des Donausteiges in Passau, Linz und St. Nikola feierlich begangen. Am 3. Juli um 13.00 Uhr wird in einem Festakt auf der Veste Oberhaus in Passau der Donausteig auch auf bayerischer Seite offiziell eröffnet. In Linz wird der Donausteig ebenfalls am 3. Juli im Rahmen des „Festes der Natur“ im Volksgarten seiner Bestimmung übergeben. Am 4. Juli wird der neue Wanderweg in und rund um Linz auch ganz handfest in Betrieb genommen: Aus Wilhering und Ottensheim sowie auf den Linzer Rundrouten starten am Vormittag Wandergruppen, die Mittag zum „Urfahrer Donausommer 010“ in Alturfahr herzlich begrüßt werden.

In St. Nikola, am östlichen Endpunkt des Donausteiges, wird am 3. Juli bei der Gießenbachmühle in der

Stillensteinklamm gefeiert. Aus Grein, Bad Kreuzen und St. Nikola machen sich Sternwanderer auf den Weg zum Fest. Dort angekommen werden sie mit regionalen Schmankerln und Musik begrüßt. Eine Präsentation der Donausteiggemeinden und Zillen-

rundfahrten umrahmen das Fest mit der Eröffnung des Startplatzes Gießenbachmühle ab 13.00 Uhr.

Nähere Informationen:
WGD Tourismus GmbH, Lindengasse 9, A-4041 Linz, Tel.: +43(0)732/7277-800, www.donausteig.com

Der Donausteig®
Das „sagenhafte“ Eröffnungsfest für die ganze Familie

SAMSTAG 3.7.2010

Passau – Schlägen/Au – Linz – St. Nikola

Kommen Sie zur Donausteig-Eröffnung am 3. 7. 2010

um 13.00 Uhr
nach **Passau, Linz** oder **St. Nikola**

ab 15.00 Uhr
in die **Schlögener Schlinge**
zum **Familienfest**

um 17.30 Uhr
zum **offiziellen Festakt**

um 22.00 Uhr zum **sagenhaften Highlight des Tages: Visualisierte Donausage mit Feuerwerk, Musik und Schauspiel**

EUROPÄISCHE UNION
Europäischer Fonds für regionale Entwicklung
gemeinsam grenzenlos gestalten
INTERREG
Bayern – Österreich
2007-2013

MIT UNTERSTÜTZUNG VON LAND
(Wirtschaftsressort) und EUROPÄISCHER UNION
Europäischer Landes-
schäferinnen für die
Entwicklung des
ländlichen Raumes
Hier investiert Europa in
die ländlichen Gebiete

Lampionfest Bad Griesbach Stadtplatz

Donnerstag, 29. Juli „Tag der Tracht“

18.30 Uhr **Bieranstich** mit Bgm. Jürgen Fundke
ab 19 Uhr **Heimatabend** mit den „Inntaler Buam“, Tanzgruppe und Goaßl-Schnoitzer

Freitag, 30. Juli „Tag der Betriebe“

ab 19 Uhr **Betriebsabend** mit der LiveBand „In Joy Live“
Auftritt der VHS-Kinderballettgruppe

Samstag, 31. Juli „Bunter Abend“

ab 19 Uhr **Bunter Abend LiveBand** „Funky Pete’s“
19.30 Uhr **Auftritt VHS-HipHopGruppe**

Sonntag, 1. August „Tag des Sports“

10.30 Uhr **Feierlicher Gottesdienst**
auf dem Stadtplatz mit der Stadtkapelle
11.30 Uhr **Frühschoppen** mit der Stadtkapelle
ab 16.15 **Altstadtlauf**
mit Firmen- und Mannschaftswertung
Start und Ziel: Stadtplatz
Info: www.altstadtlauf-badgriesbach.de
ab 18 Uhr **LiveBand „HoZpot“**
ab 18.30 **Siegerehrung Jugendläufe**
ab 19.15 **Siegerehrung Hauptlauf**

**Do. 29.07. bis
So. 01.08.**

Zusammensitzen in gemütlicher Runde, eine frische Maß Bier, knusprige niederbayerische Schmankerl, ein abwechslungsreiches Programm und mitreißende Musikkapellen – das bietet der Gewerbe- und Tourismusverein Bad Griesbach beim Lampionfest. Wer Bier und gebrannte Mandeln ohne Reue genießen will, für den bietet der Verein mit dem TSV zum Lampionfest bereits den fünften Bad Griesbacher Altstadtlauf.



Foto: Georg Gerlechner

Juli / August 2010 – www.schau-mal-rüber.de

Juli / August 2010 – www.schau-mal-rüber.de

6. Forum Mittelstand Grenzenlos in Linz

Bad Griesbacher Unternehmensberatung Ecker & Partner und mc Beratungsgruppe aus Linz luden ein.



Preisverleihung Huber + Ranner, v.l.: Jurysprecher Thomas Ecker (vom Veranstalter Ecker & Partner), Regierungspräsident Heinz Grunwald, die 2 Preisträger, Landrat Franz Meyer, Bundesrat Gottfried Neißel, Beirat Silvia Musial, und Referent Thomas Muster.
Foto: Ecker & Partner

Kirchheim i. Innkreis

- 10.7. - 17.7. Internat. Jugendbegrüßung
16.7. - 19.7. 2. großes Treffen - Niederlande, Ungarn, Frankreich
18.7. + 8./15.8. Europamarkt
24.7. - 25.7. 50-Jahr-Feier Flugplatz Kirchheim - Hist. Flugzeuge/
Fahrzeuge, Flugshow „The Flyings Bulls“
06.8. - 09.8. 3. großes Treffen - England, Dänemark u. Deutschland
13.8. - 16.8. 4. großes Treffen - Tschech. Republik, Estland, Italien

Linz

- 03.7. Fest der Natur - Familienfest, OpenAir Konzert u.v.m.
03.7. + 4.7. Donaustieg Eröffnungsfest + Urfahrer Donausommer
03.7. - 4.7. Independence Day - Cowboy Museum
08.7. 16.00 PINK - The Funhouse Summer Carnival - Stadion Linz
10.7. Landesritterfest - Altstadt u. Linzer Schloss - Freier Eintritt
12.7. - 17.7. ALLtogether 2010 - european youth football festival
13.7. PRINCE - Megastar - Stadion Linz - www.livasport.at
22.7. - 31.7. 24. Intern. Pflasterspektakel - Innenstadt
31.7. 16.00 1. Linzer Altstadtmarathon - www.trirun.at - Altstadt
Cyclingmarathon
06.8. - 13.8. Linzer City Flohmarkt - Innenstadt
15.8. - 21.8. BrucknerTage - Musik - Stift St. Florian
20.8. - 21.8. Krone Stadtfest - die ganze Linzer City ist Bühne -
mit aktuellen Popstars, Volksmusikanten, Kabarettisten u.m.

Schärding

- jed. 1. + 3. SA./7.30-12.00 Bauernmarkt - Ob. Stadtplatz
01.7. 20.00 Alfred Komarek - Lesung: Der neue Polt und ein paar
Überraschungen - Stadtbücherei
20.00 Celtic rock an der Silberzeile
02.7. 15.00 AK/ÖGB Straßenfest mit Livemusik - Schulstr.
19.00 Ballettabend - LMS Schärding - Kubinsaal - Eintritt frei
03.7. 20.00 Jazz: Roditi-Ignatzek-Rassinfosse Trio - Kubinsaal
07.7. 19.30 Musikfest - Musikhauptschule Schärding - Kubinsaal
09.7. 20.30 Konzert Albatros live - SK Parkplatz
19.00 Konzert Oldtimermusikanten - Wh zur Bums'n
11.7. 10.00 Beachvolleyballturnier - Volksbank Beachchallenge - Stadtbad
11.7. - 16.7. Kunstseminar - Innenstadt
16.7. 19.30 Benefizveranstaltung m.d. Band Triplus - für den Kinder-
garten Mandala - Orangerie
17.7. 17.00 - 18.7. SCHÄRDINGER SCHLEMMERFEST - mit
intern. Schmankerl quer durch alle Länder und Live-Musik
rund um den Erdball - Feuerwerk am Sonntag -
Schlosspark & Schlossparkterrassen - VA: AktiWirt
24.7. 19.00 Lange Nacht der Musik - Schärdinger Innenstadt
30.7. 20.00 Erwin Steinhauer u.d. Oö. Konzert-Schrammeln - Kubinsaal
31.7. 20.00 Konzert Golden Hits meets Schlosspark - Schlechtw.-Kubinsaal
07.8. 20.00 Konzert Inn-Salzach-Euregie-Jugendorchester - Kubinsaal
07.8. 14.00 Grenzenlos Schwimmen - Schwimmwettbewerb zwischen
Schärding und Wernstein - Start a.d. Innlande
13.8. 17.00 - 14.8. Schärdinger Altstadtfest mit Livemusik - Altstadt
20.8. 16.00 Radio OÖ Sommertour - Livesendung mit Start der
„Race around Austria“ - Stadtplatz
20.8. 17.00 Kellerbierfest - mit Live-Musik - Seilergraben

Braunau/Inn

- 03.7. 19.00 Konzert JugendBlasOrchester u.d. Yamaha Bläserklasse
anschl. OpenAir - Oberer Stadtplatz
03.7. 10.00 1. Benefiz US-Car und Harleytreffen
18.00 Westernparty mit Livemusik
04.7. 10.00 6. Benefiz Cabrio und Tuningcartreffen - Messegelände
08.7. - 10.7. Italienische Nacht - Stadtplatz
14.8. 17.00 Stadtplatzkriterium i.R. der 750 Jahr-Feier - Stadtgebiet

Sonstige Veranstaltungen in OÖ

- 02.7. Ulrichsberg - 04.7. Marktfest
03.7. Rohrbach - Rohrbacher Stadtfest mit OpenAir
St. Nikola Donaustieg-Eröffnung (11.00)
Gschwandt Musi-Dorffest - Traunsee
Rechberg Mittelalterliches Hexentreyben
Unterach 1. Sommer Sonnwendfeuer - Atterseer Hüatl Musi
Neukirchen a.d. Vöckla Gstanzsinging am Stehrerhof
Vichtenstein Fest - Eröffnung des Donausteiges
04.7. Obernberg Trödel- u. Antikmarkt der Grenzland Nostalgiker
05.7. St. Wolfgang + 19.7. + 2./16.8. Sommer Nacht Fest
09.7. Freistadt Europatreffen d. Bürgergarden u. Traditionsregimenter
09.7. St. Wolfgang - 11.7. Scalaria Air Challenge 2010
09.7. Bad Goisern - 11.7. Töpfermarkt (09.00)
10.7. Gmunden Antiquitäten- u. Raritätenmarkt (07.00)
Geinberg Landes-Ritterfest (10.00)
Altmünster 16. Neukirchner Dorffest (17.00)
Altmünster 16. Neukirchner Dorffest (17.00)
15.7. Gallsbach + 26.8. Gallsbacher Bummelnächte (19.00) - Vitalwelt
16.7. Altmünster - 19.7. Kirtag - Folklore/Umzug/Volkskultur
17.7. Steinbach am Attersee Dorffest des Tourismusvereines
Geboltskirchen Seefest (20.00)
Freistadt Jazzweekend - 10 Jahre Jazz Alive
18.7. Vichtenstein Kastener Kirtag (10.00)
Pfarrkirchen im Mühlkreis Reiterfest (13.00)
18.7. Aigen i. Mühlkr. + 4./14.8. Schauschwemme - Schwarzenberg-Schwemmkanal
19.7. Rohrbach Jakobi-Kirtag (08.00)
24.7. Geinberg Spielefest (13.00)
Altmünster Da Traunstoia leucht
24.7. Ebensee - 26.7. Ebenseer Volksfest
25.7. Waldzell 16. Waldzeller Dorffest (10.00)
29.7. Gallsbach + 12.8. Gallsbacher Bummelnächte (19.00)
30.7. Peilstein - 01.8. Kirchbacher Zelfest
06.8. Seewalchen + 19.8. Jazz am Attersee
Reichersberg Fire-Fighter-Party (20.00)
06.8. Altmünster - 07.8. 22. Altmünsterer Marktfest
06.8. Kirchdorf/Krems - 08.8. Stadtspektakel (16.00)
07.8. Ulrichsberg - 08.8. Dorffest mit TraktorBulling
Klaffer/Hochlicht Seespektakel (14.00)
07.8. Grieskirchen - 08.8. Grieskirchner Uferfest
10.8. Grieskirchen Laurentiusmarkt (09.00)
12.8. Freistadt - 15.8. Mühlviertler Volksfest inkl. Gewerbeausstellung
13.8. Gmunden Performance - Festwochen (19.30)
13.8. Bad Schallerbach - 15.8. Marktfest
15.8. Engelhartzell 29. Kirtag in Stadl mit Landmaschinenausstellung
27.8. Gmunden - 29.8. Österreichischer Töpfermarkt

Internationales Textilsymposium in Haslach an der Mühl / Oö

Textile Kultur Haslach präsentiert in der Ausstellung feinste Seidengewebe aus Japan:

Zwischen Nichts und Leben. Seidengewebe von Michiko Uehara.

Von 19. bis 30. Juli findet heuer in Haslach wieder ein großes Textilsymposium mit 25 Kursen, dem renommierten Webermarkt, einer Experimentierwerkstatt zum Thema „Der Knopf im Hirn“ in diversen Rahmenveranstaltungen statt. In der Ausstellung „Zwischen Nichts und Leben“ präsentiert Textile Kultur Haslach die Arbeiten der japanischen Seidenweberei Michiko Uehara, die im wahrsten Sinne des Wortes einen Hauch von Nichts webt. Sie stellt feinste Stoffe aus dünnen Seidenfäden her, die nahezu schwerelos wirken. Zur Eröffnung der Ausstellung am Sonntag, 18. Juli 2010, 20 Uhr, wird auch die Künstlerin Michiko Uehara kommen. Am Montag, 19. Juli um 20 Uhr gibt Michiko Uehara in einem Vortrag einen Einblick in ihre Arbeit.

Weiter wichtige Termine:

24. und 25. Juli Internationaler Webermarkt
23. bis 25. Juli Faserzone / Materialmesse

Informationen und Veranstaltungsprogramm
finden Sie unter www.textile.kultur.haslach.at
oder Tel. 0043/7289/72300



Juli / August 2010 – www.schau-mal-rüber.de

Juli / August 2010 – www.schau-mal-rüber.de

**Wandern im Paradies:
Nationalpark Kalkalpen**

Die einzigartige Naturlandschaft des Nationalparks Kalkalpen im Süd-
osten Oberösterreichs ist ein Paradies für Wanderer.



© OÖ. Tourismus/Erber

Der Kalkalpenweg, das sind 150 Kilometer und elf Etappen durch eine urtümliche Berglandschaft im Südosten Oberösterreichs. Atemberaubende Gebirgssstöcke, romantische Almen mit urigen Hütten und der Nationalpark Kalkalpen. Das sind die Zutaten dieser Wanderung, die das Ennstal quer durch den Nationalpark mit dem Toten Gebirge in der Urlaubsregion Pyhrn-Priel verbindet. Die Wanderspezialisten Nationalpark Kalkalpen sind ideale

Ansprechpartner für den Wanderurlaub in der Region. Mit dem Paket „Unterwegs am Kalkalpenweg“ bieten sie eine Übernachtung auf einer Hütte mit Almfrühstück und zwei Übernachtungen in einem ihrer Mitgliedsbetriebe an. Im Familienland-Hotel Lindbichler in Vorderstoder kostet das Package zum Beispiel ab € 99,- p.P. Infos: Familienland Hotel Lindbichler, Tel.: +43/(0)7564/8383, www.deinhotel.at, <http://www.kalkalpenweg.at>

OÖ Landesausstellung „Renaissance und Reformation“**Begleitveranstaltungen im Juli und August**

- 01.07. Grieskirchen Schulfest, 12 Uhr, Schloss Parz, VA: OÖ. Landesschulrat
02.07. Grieskirchen Platzkonzert der OÖ-Militärmusik 18.30 Uhr
02.07. Grieskirchen Großer österreichischer Zapfenstreich/20 Uhr
03./04.07. Grieskirchen Bezirksblasmusikfest 09.00 Uhr
09.07. Peuerbach Eröff. Astro- und Naturwanderweg/19 Uhr, VO: Ledererwiese
09.07. Meggenhofen Renaissancekonzert mit Tanz/20.30 Uhr, VA: Theater Meggenhofen
10.07. Grieskirchen 24 Std. Radmarathon/12 Uhr, VA: Radclub Grieskirchen
10./11.07. Schloss Feldegg Künstlersymposium Reformation - Gegenreformation/10.00 Uhr
10.07. Schloss Feldegg Literatur-Workshop mit Monika Krautgartner/09-16 Uhr
10.07. Schloss Feldegg Konzert mit Familie Derschmid/18 Uhr
11.07. Schloss Feldegg Märchen für Groß und Klein mit Dena Seidl/14 Uhr
11.07. Schloss Feldegg Jam-Session: Open-Air-Konzert am Teich/15 Uhr
22.07. Grieskirchen RIK-Sommerliederabend/ Kirchplatz, VA: Stadtm. Grieskirchen
24.07. St. Georgen Hoangarten/18 Uhr, Musikverein St. Georgen
24.07. Schloss Tollet Extracello „Von Dowland bis Dylan“/19.30 Uhr, Musiksommer B.S.
24.07. Peuerbach Bürgerhäuserfest/19 Uhr, VA: Döste Peuerbach
25.07. St. Georgen Hoangarten mit Festgottesdienst/09 Uhr, Musikverein St. Georgen
25.07. Pollham Musik im Pfarrhof mit Cantemus, 17 Uhr, Kulturausschuss Gde.
28.07. Gallsbach „Peter und der Wolf“ Jugensynfonieorchester Peter Aigner/19 Uhr
01.08. Grieskirchen Eröffnungskonzert 28. Innv. Gitarrenseminar/20 Uhr, Pfarre
06.08. Grieskirchen Sommerevent „Night in White“/20.30 Uhr, Freibad Griesk.
07./08.08. Grieskirchen Uferfest/Festplatz, VA: Stadtkapelle Grieskirchen
09-15.08. Grieskirchen Familienwoche für Großel., Eltern, Kinder /VA: Stadtm.
13./14.08. Peuerbach Fest der Sterne, Spiele & Brauchtum der Renaissance
21.08. Grieskirchen Landrallye/12.30-16.00 Uhr, Grieskirchen
21.08. Wallern Bogenschießen/Staatsmeisterschaft/08-18 Uhr, Wallern
24.08. Grieskirchen Chorkonzert/19.30 Uhr, Grieskirchen
26.08. Grieskirchen Musiklust zur Zeit Martin Luthers, Freyburger Spielley/
Dreieinigkeitskirche, VO: Musiksommer Bad Schallerbach

Weitere Info: www.landesausstellung.at

**Zeitreise mit
Biedermeierdame**

Wer sich auf eine spannende Zeitreise durch die historische Altstadt von Schärding begeben will, erhält von einer Biedermeierdame beste Infos. Frau Mag. Barbara Salletmayr zeigt interessante Einblicke in das Leben von Schärdinger Bürgern einst und jetzt. Die Führung dauert 1,5 Stunden und kostet 8 Euro pro Person. Treffpunkt ist um 10 Uhr am Oberen Stadtplatz. Info: Tel. +43/7712/43000 od. +43/664/7936727.

Swing in the fields

Benefizveranstaltung zugunsten „Perspektive Jugend“ des Rotary Club Braunau
am So. 4. Juli, Beginn 11 Uhr
am IRGHOF/St. Georgen
bei Obernberg - VA: Landesmusikschule Obernberg - Kunst am Inn.
Mit dem Hot Sax Club und Sound Inn Brass Austria + Petra Linecker.
Professionelle Kinderbetreuung durch More & Fun. Vernissage des Bildhauers Meinrad Mayrhofer.
Weitere Infos: www.irghof.at

Ein Resort der Vamed Vitality World

Beautiful Sunset
Sommer-Abendkarte
ab 16.00 Uhr
nur € 11,-*

Großes Sommer Gewinnspiel
Gewinnen Sie eine LX Touring VESPA

Mehr auf www.therme-geinberg.at

*Sommer-Abendkarte ab 16.00 Uhr nur € 11,- / gültig von Juli bis September (geöffnet bis 22.00 Uhr, Freitag bis 23.00 Uhr)

STOFFI.com

Kulinarischer Sommer im

"A typisch & Inviertler Wirtshaus"
Marienhof
 ★★★
 Tajana Vorhauer + Berta Karrer
 mit dem Marienhof-Team
 freuen sich auf Ihren Besuch
 www.marienhof.co.at
 Kirchdorf am Inn
 bei Obernberg/OÖ
 Tel. 0043 (0)7758/2050
 Montag Ruhetag
 Warme Küche v. 11–22 Uhr

Wir laden Sie herzlich ein!

18. Juni bis 25. Juli:

**Leichte
Sommer-
gerichte**

Salate, Nudeln, Grillgerichte

6. August bis 29. August:

**Schwammerl
und Beeren-
Spezialitäten**

Herrlicher Gastgarten mit bodenständiger Küche,
deftigen Jausen, Most u. täglich Mittagmenüs



VAMED Vitality World und ÖSV: starke Partnerschaft

Österreichische Skimädels auf Fitness tour in Geinberg

Die ÖSV-TechnikDamen tanken Sonne und Kondition in Oberösterreich in der Therme Geinberg, seit Jahren bestens bewährtes offizielles Partnerresort des ÖSV. Die Slalom-Asse Marlies Schild, Michaela Kirchgasser, Stefanie Köhle, Eva-Maria Brem, Bernadette Schild, Kathrin Zettel und Niki Hosp mit einem 4-köpfigen Betreuungsteam unter der Leitung von Cheftrainer Herbert Mandl waren im Vitalhotel der Therme Geinberg eingeecheckt.

An den folgenden Tagen stand Fitness tanken für eine weitere erfolgreiche Saison auf dem Programm. Neben Geinberg sind auch die derzeit fünf weiteren Resorts von Österreichs führendem Thermenresortbetreiber VAMED Vitality World offizielle Partnerresorts des ÖSV. Alle Häuser sind wegen der optimalen Trainingsbedingungen und der Vielfalt der Standorte in ganz Österreich bei den Top-Athleten äußerst gefragt und beliebt.



Sonnige Aussichten für die kommende Wintersaison: Die österreichischen Slalom-Asse Marlies Schild, Michaela Kirchgasser, Stefanie Köhle, Eva-Maria Brem, Kathrin Zettel und Niki Hosp tankten in der Inviertler Therme Geinberg Sonne und Fitness.
 Foto: Vorich

Messe+Congress

- 30.06.-04.07. Wieselburger Messe
 INTER-AGRAR mit Volksfest
 Messe Wieselburg
- 20.07.-21.07. Salzburg
 Tracht & Country
 Premiere – Die Pre-Show zur internationalen Leitmesse Tracht & Country Classics
 Brandboxx Salzburg
- 23.07.-25.07. Dornbirn
 Kunstmesse
 „art bodensee“
 Messe Dornbirn
- 26.08.-29.08. Klagenfurter Messe
 INTERNATIONALE HOLZMESSE / Internationale Fachmesse für: Forst, Säge, Holzbau, Tischlerei, Transport und Bioenergie
- 27.08.-05.09. Wels
 Welser Volksfest
- 27.08.-29.08. Salzburg Reed Messe
 TRACHT & COUNTRY CLASSICS HERBST / Internationale Modelfachmesse für Trachten- und Landhausbekleidung

Anzeigen, Redaktion, Verlag
 schaumalrueber@gmx.info
 Telefon 0049(0)851/57008
 Fax 0049 (0)851/71707

IMPRESSUM:
 Verlag: VIERLINGER Marketing-Service und Verlags-GmbH
 D-94036 Passau
 Reichenberger Str. 47
 Tel. 0049(0)851/57008
 Fax 0049(0)851/71707
 E-mail: Werner.Vierlinger@gmx.de
 Handelsregister: AG Passau HRB 4636. Erscheinungsweise: Monatlich.
 Erscheinungsort: D-94032 Passau.
 Geschäftsführer, Redaktionsleitung: Werner Vierlinger, Werbetreibendewirt BAW.
 Anzeigen: Tel. 0851/57009, Fax 71707, E-mail: Werner.Vierlinger@gmx.de
 Anzeigen-Buchhaltung: Hannelore Lang.
 Anzeigenpreisliste: Nr. 5 vom 01.01.2002 zur Zeit gültig.
 Ständige redaktionelle Beiträge: Passau Tourismus; Landkreise Passau und Rottal-Inn, Kurverwaltungen Bad Füssing, Bad Griesbach und Bad Birnbach. Reise und Kultur: Werner Vierlinger u. Georg Steiner.
 Vertrieb: In Deutschland per Post und Direktzustellung, im oberösterreichischen Verbreitungsgebiet per Post an alle Haushalte.
 Druck: Landesverlag Druckservice Ges.m.b.H. & Co. KG, A-4600 Wels, Boschstraße 29.
 Gewährleistung: Die Informationen und Daten wurden von Veranstaltern und Informationsdiensten zur Verfügung gestellt, alle Angaben erfolgen ohne Gewähr, der Verlag übernimmt keine Haftung.
 Für den Inhalt der Anzeigen sind die jeweiligen Inserenten verantwortlich.
 Alle Preise sind Euro-Preise. Alle Preise der deutschen Inserenten inkl. deutscher Mehrwertsteuer, ohne österreichische Abgaben.

Juli / August 2010 – www.schau-mal-rüber.de

Juli / August 2010 – www.schau-mal-rüber.de



Weltweit einzigartig: der begehbare Dodekaeder „Kometor“ in Peuerbach.



Im Innern: künstlerische Installationen „Wasserwelt“ und „Sternendom“.

Der Kometor:
Kunst & Kosmos
in Peuerbach!!

In der diesjährigen Landesausstellung zum Thema „Renaissance und Reformation“ werden kostbarste Kulturgüter von nationalem und internationalem Rang auf Schloss Parz präsentiert. Doch auch neben der Landesausstellung gibt es einiges zu entdecken.

Einen künstlerisch besonders interessanten Beitrag zur Landesausstellung gibt es in Peuerbach zu besichtigen: Inspiriert vom berühmtesten Sohn der Stadt, dem Astronomen und Mathematiker Georg von Peuerbach, hat das Künstler-Ehepaar Manfred und Billa Hebenstreit den sogenannten „Kometor“ entworfen. Dabei handelt es sich um eine begehbare Plas-

tik in Form eines „Dodekaeders“. Über einen unterirdischen Eingang erreichen die Besucherinnen und Besucher die beiden künstlerischen Installationen im Inneren des Kometors, die „Wasserwelt“ und den „Sternendom“. Während die Wasserwelt mit einem Wasserfall

und verschiedenen Videoprojektionen die unterschiedlichen Facetten des Wassers in den Mittelpunkt rückt, ist es im Sternendom der Blick des Künstlers Hebenstreit in die Weiten des Weltalls und die Tiefen der Erde.
Öffnungszeiten: 01. Mai bis 07. No-

vember 2010, täglich von 10.00 – 17.00 Uhr.

Eintrittspreise: Vollzahler: 6.-, Ermäßigt: 4.-, Familien: 12.-, Familien mit OÖ.Familienkarte: 9.-
 Gegenseitige Eintrittsmäßigung mit der Oö.Landesausstellung, Schloss Tollet und dem Evang. Museum Oö. in Rutzenmoos, sowie mit Tickets der LILO und OÖVV. Mit der Eintrittskarte „Kometor“ kann auch das Schlossmuseum Peuerbach besichtigt werden.

Stadtführungen: buchbar unter +43 / 650 / 6776644

Infos und Führungsanmeldungen zur Landesausstellung:

Tel.: +43/720 300 305
 Internet: www.landesausstellung.at



OÖ. Landesausstellung 2010 28. 04. bis 07. 11. 2010, Schloss Parz / Grieskirchen

www.landesausstellung.at



SCHÄRDING tut gut
 Mit Unterstützung der Stadtgemeinde Scharding

Schärddinger
 SCHLEMMER
 FEST

Eine kulinarische & musikalische Weltreise

35 Länder
 Live-Musik
 Musikbeitrag € 3
 Kinder bis 14 Jahre frei

Sonntag, 22 Uhr
 Feuerwerk

17.-18. JULI

Hessen-Rainer-Platz
 & Schlosspark

ab 17.00 Uhr

Der außergewöhnliche Event von Passauern für mehr Optimismus, Engagement, Service, Spass und ein ganz besonderes City-Erlebnis!

RED BAG DAY[®]

Passau

Wasser marsch!

9./10. Juli 2010

www.theredbag.de

GROSSES MITTERNACHTSSHOPPING
am Fr. bis 24.00 Uhr, Sa. bis 20.00 Uhr
.....
1. Passauer Wasserspiele am Sa. ab 13.00 Uhr

Idee und Marke: GRASWALD - HEILIGTAG, de